近地鐵站九龍灣全海景高級工



高級商厦式入口大堂 歡迎參觀!

七佰餘呎至全層六萬餘呎

價值勢必激增

荃灣沙咀道大涌道及白

H 壩街 変 滙 處

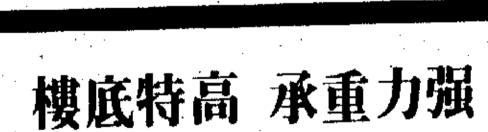
即日發售,每呎僅售\$718起

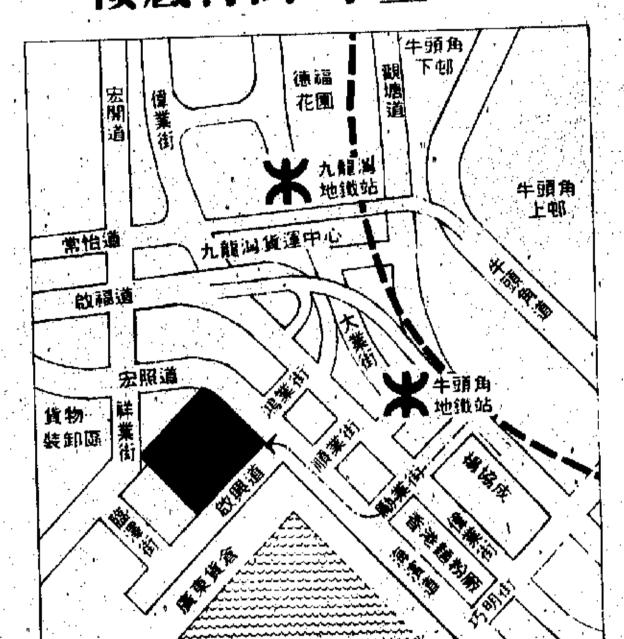
巴士總站 (题) 恒生銀行提供八成優惠貸款 十五年分期 近地鐵站 東區隧道 即可入伙 東區隧道經已通車 九龍灣交通更加快捷

四通八達 海景壯麗 面對中環 工商皆宜 車位充裕

太平洋貿易中心爲嶄新的工厦典範 貼鄰機場隧道、地鐵站及偉業街交通 幹線,香港國際機場更近在咫尺,周圍 - 帶屋邨林立。

太平洋貿易中心海景盡覽,四面單 · , 方正實用。現代化起卸貨物設施, 貨櫃車位。地庫全層停車場,名廠客貨 電梯十三部。裝妥防火自動灑水系統, 專人管理。



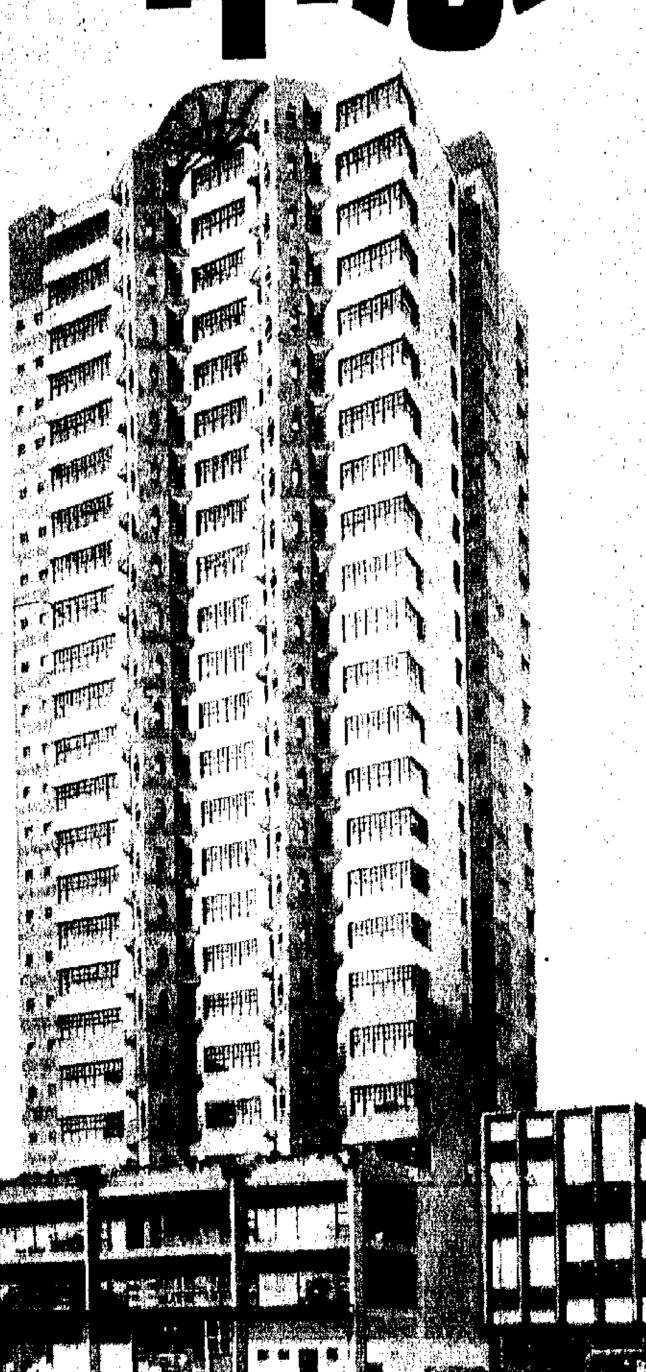


20'6" 停車場 500磅 1-3樓 9'10" 250磅 5-16樓 9'10" 200磅 200磅

信和地產代理

香港九龍尖沙咀梳士巴利道尖沙咀中心十一樓至十二樓

(假日照常)



### 荃灣佔盡地利 發展工商華夏

至灣核心,往赤臘角新機場必經之道 品鄉地鐵總站。巴士總站及渡輪碼頭

751呎至21669呎 1990年底建築完成 即日發售

每呎\$498起

恒生銀行提供八成 15年分期優惠貸款

7樓至27樓 12呎6吋

14呎9吋

工商發達,位居港九通新界西部交通要津,來往赤鱲角 新機場必經幹線,科技中心樓高廿七層,外型宏麗,地 下大黨富麗堂皇,特設獨立客梯,上落便捷,氣派高貴 · **姚美高級商厦**, 塑造企業宏偉國際新形象。

### 佔義地利增值力强 來往赤臘角新機場

科技中心座落荃灣沙咀道,大涌道及白田壩街交滙處, 接連拳灣公路及屯門公路,四通八達;鄰近葵涌貨櫃碼。 頭及臺灣貨物起即區,經赤臘角新機場要道,裝卸便利 , 貨運快捷, 地庫兩層大型停車場, 泊車方便, 上落貨 快捷省時,附近大風邨林立,人口衆多,工源充沛。

### ●溶入尖端科技功能 跨越關際廠度標準

科技中心散計匠心獨運,以凌駕傳統的品質,配合無可 比擬的新科技、極品建材、雋永建築、樓底特高、承重 力強、光線充足、間格方正實用、獨立洗手間、獨立水 錶,及裝妥高壓單巴,設備齊全成爲廠鷹新指標,工質 新焦點。

治購處:

白田塩街 W WWW

食量/平方呎

260

樓底特高

承重力強

言和地產代理

香港九龍尖沙咀梳士巴利道尖沙咀中心十一樓至十二樓

電話:7218388(30線) 地盤舊樓處電話:4904043(假日照常)

界杯

Ta Kung 342 Hennessy Road, Hong Kong 司公限有(港香)銀 つ大:印督 號九十三百一千一萬三第 號二四三道詩尼軒港香:址 七至一八一七五七五:機總話電 版六十刊增色彩另 半張五紙出日今

元貳售零 印承司公限有務印利有港香

關斯普利特古媒內的 翌日晨早展開選 附近·全部採徒步力

在碼頭旁的舊物 分則轉為民居及商用 示昔日光輝,教人任

東歐四國馬

九龍十八灘漂流 Ⅱ\* 九龍 港穗直通車往. 丹

2 # 丹霞 深一韶特快空調製 3 ₩ 英德 港稳直通車去·韶 4 # 古使

個篝天水 &公 脷 陳 深一部特快空調 鳥跳躍 地 5 # 乳源 途經過不 赴斯城, 深一部特快空調

旋機道依

色彩鮮艷

乳纖腰,

拿著買品 幽 · 究竟

處呢?這

九六七年

劈砍或刹

文教組織

撫摸,也

路陡直危

大有一失

6 ₩ 南雄 夠的食水 生果。 深一韶特快空调! 梅・首先 报是十 所有佛教 得多,食

**亚州引** 牌開發展:38

**搬話:334-668** 工俱 **基原基础** 電話:7 ]八月七年〇九九十

**數人難避** 

增施,創造工作職位 學鄉工業界採取緊急 是一場大災難。」他 是一場大災難。」他 數預測時說,「將會 收預測時說,「將會

市叛軍則把他們重重 期六說,利比里亞首 期六說,利比里亞首 的士兵,向任何會心 動的物體胡亂開槍, 和此里一片混亂 美星周三再談判 伊賀來馬上就會倒名海邊宅即內,由數百海邊宅即內,由數百 

日六十月五閏年午庚曆農

半年明顯好轉

,這一勢頭遷不能說十分穩牛的國民經濟情况只是從脱然是負增長。

時刻已經度過,前景是樂觀的。制裁放鬆,儘管還有新的困難,但最困難的潛中國的更趨政治穩定和國際對中國的經濟管中國的經濟情况確在好轉之中,隨

在座談會上,雙方就祖國統一問題交種思遠會見了台灣客人,並主持了座國政協副主席、祖國統一聯誼委員會平統一促進會訪問團舉行了座談。李員會今天下午在政協機造同來自台新華社北京七日電一全國政協祖國統

程思遠在人民大會堂散宴款待台

**越**变易。 動德里安是法國 動德里安是法國

心遠 語 台 客 人

祖國統一問題交換意見

市副食品工業會議。國務委員陳浚生在會上市場繁榮,人民生活改善,已成為穩定人心市場繁榮,人民生活改善,已成為穩定人心市場繁榮,人民生活改善,任政治社会在會上,強統計去年全國內、蛋、奶、水產品總據統計去年全國內、蛋、奶、水產品總據統計去年全國內、蛋、奶、水產品總濟,比五年前分別增長百分之七十一和百百分之八十六。這是明顯的改革之功,特別是副食品流通領域活躍。國際人民紛紛指實黨和政府失策失職,令人民紛紛指實黨和政府失策失職,令人民紛紛指實黨和政府失策失職,令人之別新。



多数状的

李鵬評台灣銀彈外交 李鵬評台灣銀彈外交

四十一 住入 高 考場中新社北京七日電 北京今天廠雨如平新社北京七日電 北京今天廠雨如平所为十三百餘學子圖雨奔赴考場,迎年代的第一次高考。 年的高考正式實行標準化考試,語文年的高考正式實行標準化 界四萬名學子 

中國的一個省,台灣學學,並使一些地區和一個個的一個省,台灣學的發展帶來不利理解的發展帶來不利理解的發展帶來不利理解的發展帶來不利理解的發展帶來不到。 

代表團。自去年北京「六・日 流名融金商工美會拜周

口順運香港

疆哈密瓜

仍將進

行軍訓

香昨

赴石家莊陸軍學

今年逾千新

日八月七年〇九九一

美訪級高最後

7天的會議在中南海國務院小禮堂舉行。國務院秘魯長、上說,機構改革工作的目標是,建立一個高效的行政運行【新華社北京七日電】國務院總理、國家機構編制委員會

國家機構編制委員會副主任羅幹主持了機構。

專

|規市城席

三定 1,重點在於轉變職能。兩年來的實驗證明,這次機構沒有不太適應的機構沒有不太適應的,這次機構沒有不太適應的機構沒有不太適應在談到地方關整個機構沒有不太適應在談到地方關。當然,有數學是不大適應的,這次機構沒有不太適應的,這次機構沒有不太適應

、切實可行、合情合 中理的方案以便自上而 中期 一,指施,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製 一、均衡,控制機構編製

日期星

聞

三問訪將

《本概上海七日專電》 與中全國關係委員會的邀請,中國市長代表團一行十一人,中國市長代表團一行十一人,中國市長代表團一行十一人,中國市長代表團一行十一人, 等中全國關係委員會的邀請, 等中全國關係委員會的邀請,

的開,的,應

國機構編制

會議在京學行

改革要充分準備制定方案

基

並谷硅察考

Z表團,我們極其重視此行。」 一位中國官員說,「此次訪問非常重要 西談恢復對華貨軟日官買下周將訪華 四」事件以來

**挑選接受貸款資助** 八月被派往中國, 日本政府特使將於 紅芙蓉」和「皇后」等優質哈密瓜上喜愛「紅心脆」為主,兼有少量比去年提前一周左右・品種以港人比去年提前一周左右・品種以港人比去年提前一周左右・品種以港人上百麼新疆哈密瓜已啓運香港,一日左右應市・

楊尙昆說自己病情恢復得很好 醫院看望楊尚昆 拉利昂總統莫莫

復出院。」《總統對楊主席説‧「您看上去很健康,氣色很好,總統對楊主席説‧「您看上去很健康,氣色很好,昆在談到自己的病情時說‧「我現在恢復得很好。 席對莫莫總統應邀訪華表示歡迎,並感謝莫莫總統到醫院社,莫莫今天下午到醫院看望了國家主席楊尚昆。

的項

A 款

北京昨方 し七事

廠泡燈大建滬 亞南東冠量產

凌 作西曹楊西连 

被撲滅

一百二十多條線道進 三億多元。 本漢波流襲擊全市三萬 四人被洪水接走下落 海道水深一米以上。滾 四人被洪水接走下落 地高五十五間民房倒 移到安全地帶。 全業被淹没。據初步 舉雨,致使漢江上游 一百五十五間民房倒 移到安全地帶。 一百五十五間民房倒 移到安全地帶。 受的直接經濟損失達 災害。 

月繼續增產

業生産情况雖不

全年

長百分之六的

。該通訊社又說,這 是新一次餘震在山區 是新一次餘震在山區 對起山泥傾瀉,堵塞 拉什特,另一條聯結 該市與南面各村莊。 該市與南面各村莊。 該市與南面各村莊。

伊

朗

A級 兩人受傷 山泥傾瀉阻路再 發生猛烈烈餘震

*(\*\*\**)

初次地震中的城内設立的城内设立一,这城内设立一,这城内设立的城

百多人越柙

限制德國軍器,以及在

,而是要加强道種作用上中的作用。他認為 : 你太平洋經濟合作問題

貨

慶祝榮獲1990年(第十五屆)歐洲金星獎

總分公司同時舉行

七月一日至八月十二日

國

貨品八五折優待

貴客凡購貨金額滿100元即送抽獎券一張

G E

有

限

髮型乃標誌

泰华被抓

**南**以及克**讷**省 南而三百公里 期五晚的餘震

黎巴

北約首腦

會

富歴

意義

中

ARCH OF EUROPE GOLD STAR FOR QUALITY

所有

, Jeir

CE CE

國

伊朗

往機院,也許這是在總巴爾城受了傷,並們已被立即送來人於星期五晚在魯一族。

一萬倖存者痛失家園 一萬倖存者痛失家園 一期次大地篾造成至 少四萬人喪生,約六 少四萬人喪生,約六 少四萬人喪生,約六

道由「消息靈通人士提供」。||貝魯特的報道説,它的上述||在塞浦路斯收聽到該通訊社

獲期伊 釋六朝 。稱官

一名歐洲人質可能很快使斯蘭共和國通訊社員聯社尼科西亞七日電

東德人度假

前往度假途中經一個東德家庭,

度假,這是他們首次得到的自由旅。 自星期五長假開始以來,預計將往度假途中經過東柏林,車頂上鄉個東德家庭,星期六駕駛着他們的

蘇共士

**八會投票** 

予否決

評領導

其經改措施

関係・馬來一旦

會昨腦

貿

六 説 ・

年較早時開使館的

人及所有

瓦説

八的那些使館政府之間

其 同

相應開放邊界

城

政府部分官員

4.【月皇小國史館,嚴重擠迫恐過的較開明旅遊法例簽發護照。及所有其他阿爾巴尼亞人都會有

人前往歐洲南部度四甲和一塊滑浪板。只

千五至增已數人難避 會知阿 政 夕 托許力 者館使闖對免令頒會議 

路透社羅馬七日電」意大利 駐地拉那大使星期六説,在意大利 學電視台記者電話採訪時說,「很 學電視台記者電話採訪時說,「很 學電視台記者電話採訪時說,「很 整數清楚有多少人。我們有寬大的 一面德星期六較早時說,在意大利 一面德星期六較早時說,在意大利 一面德星期六較早時說,在意大利 一面德星期六較早時說,在意大利 一面德星期六較早時說,在意大利 一面德星期六較早時說,在意大利 一面德星期六較早時說,在意大利 一個一千人。 

會主席團發出的法

京達成的

加 救 民 来 的 来 的 车

措施。創造工作職位 學顧工業界採取緊急 學順工業界採取緊急 以 與頂測時說。「將會 數頂測時說。「將會 數預測時說。「將會 **那行秘密會談** 而叛軍則把他們重重 期六說,和比里亞首 助的物體胡亂開槍, 全無士氣兼且醉酒 的士兵,向任何會心 的士兵,向任何會心

常重我準否什么有人。

名精鋭士兵守衛着。 即獨來馬上就會倒行 一個選宅即內,由數百 一個選官即內,由數百 一個選官即內,由數百 一個選官即內,由數百

國峯會前先舉行會談 語布什

一的副市長出席的全國大中城門 一的副市長出席的全國大中城市的副食品供應豐富,如經濟穩定起了重大的作用。 一种人,今年夏糧也是好收成。全时,今年夏糧也是好收成。全时,今年夏糧也是好收成。全時,一种大中城市的副食品供應豐富,於明了菜籃子工作,與實際,今年三月份開始小幅的調整,今年三月份開始小幅

之,人民紛紛指責黨和政府失策失職,令人 一時難以明白·蘇聯東歐國家今天副食品嚴重缺 一時難以明白·蘇聯東歐國家今天副食品嚴重缺 一時難以明白·蘇聯東歐國家今天副食品嚴重缺 受人人民紛紛指責黨和政府失策失職,令人 一時難以明白·蘇聯東歐國家今天副食品嚴重缺

多條流通渠道都得到

期工程在

日首相抵美的 料談及恢復對華貨款

亚要求美保證遵守

月達成貿易協議

蘇百萬猶

人口將增入有為新數 

時說-「天接受軍

尼印國

首

'經商局柬論討

參加足金金牌大抽獎

E CECECECECECE

• 特價品除外

च

1990

美星周二再談判 商使用軍事基地

走推向對中 到動世的國 世他界。**整** 

李焕在失

程思遠在

人民大會堂設宴款待台

談會。在座談會上,雙方就祖國統一問題交 附的和平統一促進會訪問團舉行了座談。 全國政協副主席、祖國統一聯誼委員會 一聯誼委員會今天下午在政協機當同來自台 一聯誼委員會今天下午在政協機當同來自台

等人都到場受獎。 型、李宣珍、章文斌 理獎學金、得獎人邱 理獎學金、得獎人邱

思係受國民黨"啓發"。國民黨省

黨部最近出版的一期刊物・對台灣

分省而治的看法·採取了正面的反

應,認為分省而治,台灣在國際」

處於"一國兩府"的前提下,"比

較不會淪為地方政府"/。該刊物表

示,分為多省的台灣地區,在國際

"如果只有一個台灣省,容易和中

與會者主張如何處理

民進黨所提主張雖是有異・但會議

場上所呈現"台獨"氣焰高張的情

形,人們認為這是國民黨某些人的

會者提的主張怎樣處理?有人對

台獨"人士所提主張表示擔心,認

為"台獨"分子的如意算盤打得響

與否,關鍵在於國民黨的態度,如

就使人擔心了。

果國民黨有意放縱他們・未來日子》

現在,"國是會議"完了,與

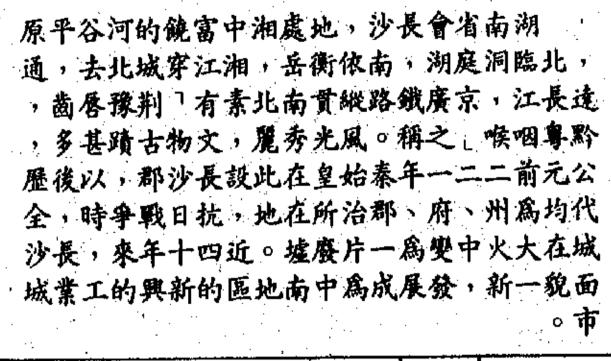
在"國是會議"中,國民黨與

上"就不易被人視為地方政府"

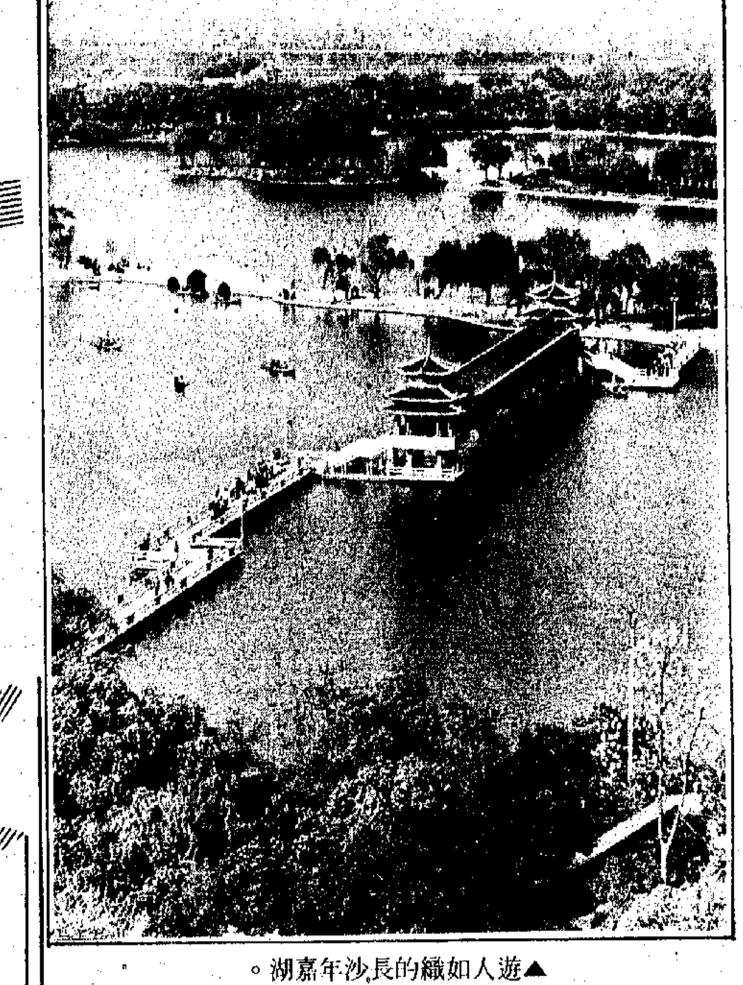
華民國劃上等號"。

暑大二初

通,去北城穿江湘,岳衡依南,湖庭洞臨北,







。展花鵑杜辦舉年每市該,花鵑杜爲花市沙長▲

。橘大江湘的區景風山麓岳與區市接連▲

。厦大沙長的建新爲圖,築建大高羣羣一起而地拔城沙長在來年近▲

普就歸下陵

地震

平間

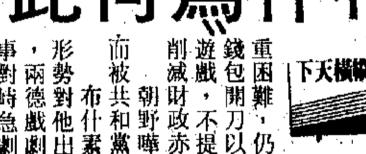


。新一葺修年近,



止捕鯨的壓力,外務省去年開始實

·加強在作業海域的監視。



的第五纖顯,同樣十分關注。目前所見,島門與一體是會議。有關「兩岸關係及大陸政策」一問題,議論相當熱烈。當然,對島內道次一問題,議論相當熱烈。當然,對島內道次節的問題。

中日戦爭爆發。 一九三七年七月七日——日本一九三七年七月七日——日本一九三七年七月七日——日本一人為政()

保護兒童

同意李革政治

。家首市

個極危險

誰

是

或

會

施記

」贏家

就無方的高

| 莊家。| 他就會

過李登輝的領議提出了一個

國是會議。落幕了

魏成方

一些與會人士指出,

出的自然是"台灣總統"

選"即是說廢除"國民大會",亦

即是將現行"憲法"完全推翻,選

實為民進黨内某些熱衷"台獨"的

人經過深思熟慮的一著棋, "民選

是要向國民黨奪權。民進黨人楊青

五不諱言説: "總統直接民選,民

進黨有可能推出形象好有魅力的候

選人,跟國民黨一對一在全台造成

長民選問題,在朝野漸對未來行政

區域重劃取得共識後出現契機,不

過其間仍然存在認知差異,民進黨

**三** 

三價

之一三,混百分之

台灣最長命換。

慶祝施手術兩周年

写事業也已着手整體 好展市場外 - 島上航 好服市場外 - 島上航 不 - 未來 除 致 力 提 來 - 未來 除 致 力 提 來 - 未來 除 致 力 提

業

與"總統直選"互為表裡的省

民主運動的狂熱而搶得當選。"

"是手段,"加速執政"為目的

與會者並指出,"直接民選"

舉牽涉到"國民大會"

~~~

法"本文之後,以增訂條文的方式

民進黨則主張"制憲",它認

· 做為現階段時期的過度辦法。

為"中華民國憲法"既不合時宜。

與其修修補補,不如換個新的取代

,於是推出了一個所謂"民主大憲

章"。不過,這類方案由於與絕大

多數人的認知與主張相去太遠,所

以發生不了作用,在會議中亦難引

"總統"選舉問題

在"總統"由誰選出問題上

民進黨人提出"直接民選",認為

這樣既可避免作弊,亦顯得當選具

但是,人們卻認為所謂"直接

起嚴肅的討論。

有民意基礎。

翼

期六天的"國是會議"落

幕了,從會議過程來看。

"阚是會議"據説是為了

有人認為, 這是國民黨與民進黨為

了各自利益所進行的會議。這種看

法,暫且讓日後局勢的發展去印證

解決"憲政危機",此問題如何解

决,國民黨與民進黨各懷目的。民

進黨將一批"台獨"思想濃厚的人

,列入出席會議代表名單中,打算

"借重"這些擁有"實戰經驗"的

人馬,在這個表演場所一顯身手。

民進黨又邀集其他成員與無黨籍人

士和海外異議人士結盟,訂立"作

戰計劃",有意向國民黨大舉進攻

"修憲"還是"制憲"

包袱,非維護"憲法"的完整性不

可,為因應社會蛻變需求,主張仿

"制憲"?國民黨主

版四第

### 與會者主張如何處理

在"國是會議"中,國民黨與 民進黨所提主張雖是有異,但會議 場上所呈現"台獨"氣焰高張的情 形,人們認為這是國民黨某些人的

會者提的主張怎樣處理?有人對 台獨"人士所提主張表示擔心,認 為"台獨"分子的如意算盤打得響 與否,關鍵在於國民黨的態度,如 果國民黨有意放縱他們・未來日子

東手 の・結果只能説是草草收場。 が・結果只能説是草草收場。 で が・結果只能説是草草收場。 が・結果只能説是草草收場。 が・結果只能説是草草收場。 が・結果只能説是草草收場。

"多省制" 係將台灣一省劃分

為六省(台北、台中、台南、高屏

、花東、竹苗),二市(台北、高

雄),一區(金門與馬祖)。民進

黨張俊雄解釋,省級重劃是為"解

決總統權力問題",如果未來省長

長的"權力基礎"大於"總統"

而"總統"如果開放直選, "總統

" 與省長選民幾乎相同也不合理

多省制問題

省制",分成台北、台中、台南等

省的話・那台灣省的招牌那裡去『

?他們指出,台灣一旦劃分為多省

不過,有與會者間,若行"多

所以省級"應該重劃"。

"總統"未開放直選·則省

興陳年花

『是會議

味

《同來討論,完全是以「政府的立「的人士及對「憲法」有研究的學「國家元首」作主人,邀請社會「國是會議絕不是政黨協商會議不但強調獲得「共識」,而且還

別新一代骨幹之口,其曰:「在此次會議中特着的堅持,那就是:「堅持認同中華民國等奇妙,何等矛盾,難道通過這次「國是會體制下進行」。這些話,仔細琢磨一下,何體制下進行」。這些話,仔細琢磨一下,何體制下進行」。這些話,仔細琢磨一下,何會於是,那就是:「堅持認同中華民國一个人骨幹人物如此解釋説,「國是會議期間一代骨幹人物如此解釋説,「國是會議期間

特別強調, 代化中華民 代化中華民 門 一個

時期,首先以召開「國是會議」聯取市務局,其用意是可以理解的。尤其市別是會議」的兩大主題,也是受人,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大勢所繼符合時代要求的必須,亦是大學所繼符合時代要求的必須,亦是一個人工學的表面。

據説,民進黨的"多省制"構 思係受國民黨"啓發"。國民黨省 黨部最近出版的一期刊物,對台灣 分省而治的看法,採取了正面的反 應,認為分省而治,台灣在國際」 處於"一國兩府"的前提下, 較不會淪為地方政府"。該刊物表 示,分為多省的台灣地區,在國際 上"就不易被人視為地方政府" "如果只有一個台灣省,容易和中 華民國劃上等號"。



□**陸如**○ 個難保祠
□ 但難保祠

一元老恨得咬牙切齒, 瓣政,叫道些自民黨 | 青讓那些強人們垂簾

實,海部的「江山」就會不保了。 今次若因其助手涉及股票交易,而受 今次若因其助手涉及股票交易,而受 有精口把他撵走。 但苦於海部順有政績、大爱選民支持,沒

本、人多數有比較強烈的民族統一意識,反對任人。 一個分離主義,是難能可貴的。島內亦有此 意見,這次「國是會議」参與人物,似乎缺 意的問題。 意的問題。 意的問題。 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 作國是會議」有關「兩岸關係及大陸政策」 於兩岸關係及大陸政策」 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 作自外於一億中國人,應主義之統一。 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 一問題,議論相當熱烈。當然,對島內 一個所於一億中國人,應主導大陸,再建中 一個的分數,其至凸出了極少數鼓吹「台灣」的 與一個指立法院內公開議論兩岸統一的禮勢, 與一個十分關注。目前所見,島 如何看待這次「國是會議」?看來島內 如何看待這次「國是會議」?看來島內 如何看待這次「國是會議」?看來島內

走私槍械的非法活動整犯並且在當地勾結型的之三以上,這些數佔海外逃亡人數的州及上海等地,其人

馬祖有計劃 無機場計劃,據悉該等機場計劃,據悉該等機場計劃,據悉該等機場計劃,據悉該等機場計劃,據悉該 一條及城際航線三線條、花蓮二條、馬祖 條、花蓮二條、馬祖 金門二條、直昇機二

I

灣經濟研究院指出,今年 前四個月工業生產減退了 自分之二點四,這是三、 百分之二點四,這是三、 四十年來罕見的現象。由 於出口結構未見改善,經 並不願表示樂觀。 出口下降,景氣低迷

降下連接產 生 工停廠工少不

台擬斥巨資

發展航空業

腦腦大國嬰別

大陸的台灣嬰犯。 大陸的台灣嬰犯。

潛匿在大陸廈門、廣大批的台灣通緝要犯長莊亨岱説,目前有

五項四式食物。 一工漢形、介別、食用油、麵粉、糖及咖啡等十二类元的收入中,以七十八點四八美元用於購買包括十二美元的收入中,以七十八點四八美元用於購買包括佔他們每週收入的百分五十五;台北人每週平均一百四 

伊大幅成長的原因為……
及了百分十三點五九。
八年增加百分十三點五九。
人的趨勢。
一日獲提高。不過調查結
「已獲提高。不過調查結
「已獲提高。不過調查結

贬收支小統計

五項大計

《出比例降低·而居住界多元,比一九八八年来避消费支出也連帶增於庭消费支出也連帶增於 超四二。

·購買食物 的 費 用, 五月作的一項最新食

下去。 相實壓才可繼續坐

时息口升幅有顏大的差異。比較明顯的潛元拆息息率雖全面回升,但各項期限,如上周二高逾半厘,却低於優惠利率,一個月期是錢於前日的收市價為八厘縣,故銀行不是没有減息的機會的。事際,做銀行不是没有減息的機會的。 事

它的積極不干預經濟政策有變?了。當局道次遇份的干預市場,是不多。在過去的正常情况下,銀行已是僅升八分一厘,却依舊低於優惠利率。六個月期長錢上周末的收市價為

至百至日

CORPORATION, LTD.

船務部:香港干諾道西186--191香港商業中心

不大。

無論長錢或是短錢息率

去多個星期以來

數在短而

銀行仍具備減息條件

當 局

本地倫敦全行情 **₩** 360.4 ∕ 360.9 最低 3341 東入 2892 医苯苯基胺 長城県便 飾黄金(毎用)

病刺光 一百 375.34 377.22 **進門**元 〒 58.57 

商 カ市場 用電器 P 復甦 暢

為消費者則較着重價格的水平。

樓、家庭及消閒電器 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。 一十二百萬美元。

走,走場新九平安價 勢未向人的金,士在

各收貨人注意

★請盡速到上述地址辦理提貨手續★

每本港幣300元

1990年中英對照版

本版電話號簿是由中華人民共和國郵電部投權中國電話號簿公司 編輯, 旗與香港大公報社之合營機構現代中國有限公司合作出版的:

。收入電話號碼最多,範圍最廣 刊載全國30個省、市、自治區一百多個城市的三萬多個機關、社團 和工商企業用戶的名稱、地址、電話號碼和用戶電報號碼。外關及港澳 蘭社辦事處或代表處亦已包括在內·並集中在外國及港澳用戶專欄裏。

未見

强勁,自然不够,

·資料最新、最準確 用戶的資料數至89年10月底止。如上海的電話號碼·巴全部由六 位數字改爲七位。在今年11月實行。卷首所附之〈國內長途自動電腦 開溫城市及區號〉也是最新的,可以全部由香港直播。

・條目清楚、檢索方便 除北京排在最前外,其他省投英文字母的順序排列。每個被市区 分爲五大類,每類的電話用戶均按其關鍵英文字母次序排列,讀者只 **須奎閱卷首的目錄,就會很容易找到所帶的單位。** 

大公報(香港)有限公司 香港新尼詩道397號2003室 電話: 5737335 傳興:8381812 - 香港軒尼詩道342號 電話: 5757181

在關內外發行,是唯一官方的和最權威的全國性電話號簿。

書店同業批發:上海書局有限公司 香港德輔道西345號6樓 電話:5486160 5487262

街店名

現代橋 本川 雕 潜日 市 橋 倩 郵 都 田 瀬 代橋 一 瀬 港 日 市 B 33 油凝地 國際橋

網際橋 網際橋 海敦導頭 OR(下午) 美麗 上海 上海 新加坡 行) 日本 圖攤機 ) 大体

佐頓漆料

B35 澤 騰

大公報門市都有舊

七月十二日至十八日十二日至十八日十二日至十八日至十八日十二日至十八日十二日至十八日十二日至十七日

經驗整行:現代中國有限公司

·唯一官方最權威電話號簿

緻細巧精計設園琴浪

四點九的增長率 , 億元,增長率為 億元,增長率為 一本港首四月 一次,增長率為 一次,

總下,平田分數 值跌但平轉之字

曼花一現 放緩期後 排統

現

夙

一出機前的日本 一出機前的日本 一出機前的日本

圓當拿

過百分之九的出場對於地域運到控制通貨等

它的積極不干預經濟政策有變?了。當局道次過份的干預市場,是否寫了。當局道次過份的干預市場,是否寫多。在過去的正常情况下,銀行巴早作僅升八分一厘,却依舊低於優惠利率兩点所以分一厘,却依舊低於優惠利率兩

現有 段 永 願 會 粉 時 货 , 遠 。 在 被 不 在 投 上 任 消 炒

MARINE CROWN(下午) 台灣 TAE PING(中年) MING LONGEVITY(下年)欧洲 MUSING(下午) YANDANGSHAN(中午) 温州 EXCELLENCE CONTAINER(下午)南非 A18 寅 咸【通洋 KHUD. ZHUKOV(下午) 神戸

入

П

油麻地 招电局 廣番 OOCL AFFLUENCE(中午)台灣 NL. VAN NOORT(下午四時)新加坡 NAMGANG GLORY(下午七時)黃山

NORASIA SHARJAH(上午六時半)歐洲

B14 永 職 海羅

A85 泛 球 公主

國際橋 華 海

红聯碼頭 招商周 凯脊

利基馬士基LEISE MAERSK(十年) 欧洲 沙寨 NORASIA SHARJAH(下午)日

早川丸

平關連頭 \$KUANDIA(下去)

新加坡勝利SINGAPORE SENATOR(下午) 英麗 **剛海三二九MIN HAI 329(下午)** NEW HAITENG | 招商局 | 海洋天嵐星OCEAN SIRIUS(下午) | 新加坡

OCEAN BLESSING(上午七時)日本

PRINCESS(下午六時)

B

HAYAKAWA MARU(下午)基隆

RATU RONSORTIUM 屬尼拉

KAP. LYANHENKO(半夜)新西蘭

EVER VALUE(上午) 台灣 [

NORASIA SUSAN(上午) 軟洲

BAFAR(下午六時)

KAI SHUN(下午)

W.H.301(下午)

MILD OCEAN

TOR BAY(下午)

R.R. RATNA(下午)

TIAN CHANG(下午)

RVER LEVEL(F4)

FOOHSING 2(下午)

TAMPERE(上午)

NORASIA SHARJAH(下午)日本 關際權

專展及 直去 料所去五供夠有進當加 拓潛一種配另願書選種三精漆的地一 展力般電務外色愛擇色種確料電市倍 頭。消腦其,。的自樣諧地頗腦場。

油麻地 HANJIN MASSAN(上午) 西北太平洋 阿北本本海 現代橋

B28 辉 斓

大 版

今日明日出入口船隻

SL.DEVELOPER(上午二時半)新加坡 BEA FORTUNE(上年七時)新加坡 LONG JIANG(下午十時) 上海 TORBAY(上午一時) 基隆

周

·第一座 Buock I

大,馬克 在馬克 里 税 !

圖計設面平位單座一第園琴浪為圖

樓租務市

TOLAGA BAY(上午六時)高雄 HANJIN MAESAN(上午五時)美國 ·NORASIA SUSAN(下午四時)台灣 中華瑞祥 R.R.RATNA(下午[一時)台灣 RATU KONSORTIUM(中午)台灣 利是馬士基LEISE MAERSK(下午四時)基隆

MING LONGXVITY(上午一時)台灣 早川丸。 HAYAKAWA MARU(上午九時半)南非 現代楊新加坡勝利SINGAPORE SENATOR(下午二時)欧洲 國際橋 福與三號 FOO HSING 2 (上午八時) 高雄 釜山教料 BUSAN GLORY(上午十一時)新加坡

新華八號 XINHUA 8(中午) 

B

HAI YOU(上午一時) 台中 NEW HAI TENG(下午六時)上海 SELANDIA(下午五時) 欧洲 XINHUA 8(中午) **基**谷 瓣川上號 QING CHUAN 7(下午一時)武漢

的如採高徑選,三翻劃極年航股包,於的航廠因活進上國太 泰果用達進二涉干新,進,已份銷而明計在。此動行,際過 國成海一行干及六及其行目成。回泰年劃香 而,一如投分

口船

停泊地點 公 司 及 海陸橋 海 隆 B35 太 平

安寧勇士 EARNEST VENTURE(下午)西非 BUSAN GLORY(下午) 海陸橋 MALAN(下午) 海口 油麻地 NEP.CRYSTAL(歷早) 西南太平洋纽約 國際播 現代橋 國際橋

:為運起年爭因復公運成自 ·日費一至加船增司費了從

SL.DEVELOPER(下午) 西北太平洋紐約 海陸橋 海 隆 ROYAL ACCORD(上午) 檀香山 現代橋 日 郵 ROYAL ACCORD(上午) 權番山 新高雄 ZIM KAOHSIUNG(下午) 澳洲 現代橋 新 與 碧潔馬士基BRIGIT MAERSK(上午) 西北太平洋紐約 現代橋 馬士基 GLORIA(上午) 寫土基副桃MAERSK PINTO(下午) 屬尼拉 [ 属土基探戈MAERSK TANGO(下午) 高雄 馬珍馬士基MARCHEN MAERSK(上午) 西南太平洋紐約 現代橋 馬士基 | 長蓮 肯尼迪總統PRES.KENNEDY(下午) 西北太平洋紐約 國際橋 總 統 | 貿易商 | 威利永望 | VILLE DE MERCURE(上午)地中海

SEA FOPTUNE(下午) 日本 EVER OCEAN(下午) 地中海

在有的在上 上在有的在上市本不集海市

EVER VALUE(下午二時)新加坡

TIAN CHANG(下午二時) 天津

NEP. TOPAZ(上午四時) 尚雄

TAMPERE(上午十時) 新加坡

EVER OCEAN(上午二時半)台灣

KHUD. ZHUKOV(上午八時)澳洲

MARINE CROWN(上午八時)曼谷

SU QI(下午十時)

HAIHUA(中年)

不中於成則價此加少心香本,高,經 利 違 太平 西區 華 林 明壽 B23 輝 騰 木星 隆恒

B 是 宏 彩虹 RAINBON(下午) A34 利 達 海島黄玉 NEP, TOPAZ(下午)

現代橋 馬士基 A23 (#

PANAMA MARU(上午六時)新加坡

TAISHAN EVER GLEEFUL(下午六時)台灣 SL. TRADER(下午四時) 日本 YON LONG(上午九時) 過來四盟 ZHKLI(十年九時) JUJUX LE(中午)

RAINBON(下午)

MILD TRAN

TUNG HAI 6

NEP.GARNET

H

EVER LEVEL(上午五時)日本

GOOD TRADER(下午七時)大速

KAP,LYASHENKO(下午一時)日本

事被

相衝局 巴拿馬丸 罗森四森蘭森 賴森聚以(下午) 日本

TRAIDE RELIGHT(下午) 天体

**関係権・大 敬** 

現代橋 太 古

開隊橋 黱 侑

國際橋

現代橋

中 央

鰧 侑

科技建

港

一研討會講者建議

八十多人,較之去年的十二人,增粮者香港考試的台灣學生,有一百粮者香港考試局為內地七所大專院作。據該會會長何景安透露,今年實代辦台灣學生報考內地大學的工工作。據該會會長何景安透露,今年

71

通過

在港舉行

今年

雨試台生報考踴躍

對没有特赦,所有進,港督重申,本港絕則的情况

大學接受香港中六、一並定本月十四日截止一大學、福建泉州華僑一工作已於日前開始,一新社報道,廣州暨南一校本科各專業的報名一新社報道,廣州暨南一校本科各專業的報名

行社**灣**仔、

七學生獲錄取後可由

英航班機

白到要解決追情况,他說,「我們明

<del>台</del>在

## 

港若需要輸工 **八勞工可與深圳勞 具體需要加派人手,** 避境的管理,反對内

是第二国新春高级 中国公司,以及香港省级 市、港南在深圳的投資仍佔外南投资總額的八成,這表明深圳的發展前途是很樂觀的。 一個分社,以及香港教育的人工,深圳邊防地域廣闊,有個別人偷渡離境是不足為奇的。而深圳現時亦不會放鬆二線的管理 在被問及深圳特區過去一年的經濟發展情况時,周溪舞說,「六。四二事件至今,外商在深圳的投資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資總額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年同期增長了百分之二十七至二十八。目 資源額仍不斷增加。今年上半年深圳特區的工業總產值,比去年前期增於了一十十五三十八。目 資源釋於上表示,深圳邊防地域廣闊,有個別人偷渡離境是不足為奇的。 一度司工程者聯會會所。 10分社,以及香港教 一度司工程者聯會會所。 10分社,以及香港教 10分社,以及香港、深圳的發展前途是很樂觀的。 10分社,以及香港教 10分社,以及香港、深圳的發展前途是很樂觀的。 10分社,以及香港教 10分社,以及香港教

奕信 由英返抵本港時表示

良僱主利 池府將 強力予以 用韭

在處理偸渡客問題 -將與粤保持緊密聯

難預測會議的結果。 衛奕信説在現階段很 民**督導委員會會議,** 日內瓦舉行的國際難

時,術奕信説。

機們亦香表到會介很港示英 機花繡墮澳

弟兄兩死跌 

長三人合營起重公司 兩死者約卅餘歲 縣院後不治。

八型×

的士編號

是一條新的途徑。 有語言障礙,因此到內地 增多,令他們對內地的執 對地輝亦認為台灣塵 黃旭輝亦認為台灣塵 其似引力的。

困過畢,住示點 郵費業亦設, 可備他至

自 5 在,以及香港教育工作者聯會會所。 育工作者聯會會所。 程度會考中,包括英語運用在內有三科獲得 程度會考中,包括英語運用在內有三科獲 程度會考中,包括英語運用在內有三科獲 是度會考中,包括英語等 是在同一屆香港高級

中集旅心 

**秋畫展** 平名家書畫展

The state of the s

奥

THE REAL PROPERTY.

九九〇年七月八日至日港灣仔港灣道廿六號

日(每日上午十時至下午五時半)海中四三樓上小三樓上小三樓上一一樓上午一時與什品展

个午五時半)

翔道

車禍兩車

阻路

培旅港

度間歇性封

榴開住

山幸

客

控狂

尾門 整塊

下事學畢定學分經門的申 下、校業的分課考會課請」 五へ。學制程核視程免〕

一會團體代表

慶祝 深圳博雅藝術公司成立 世周年舉辦

法入境者

法人境的法人境的 官布明賢表示。目前仍有二百一十一名由内地非法來港越人等,八九年一月至六月,八九年一月至六月,八九年一月至六月,八九年一月至六月,八九年一月至六月,八九年一月至六月

海通聯繫。 灣通聯繫。 一基本法論地,以及繼續加强各種形式的宣傳 基本法論地,以及繼續加强各種形式的宣傳 基本法論地,以及繼續加强各種形式的宣傳 野朋劣。 學,兩名少年懷疑進人 學仇,在一間快餐店 外進六、七名大漢製 外進六、七名大漢製 外進六、七名大漢製 外進六、七名大漢製 一個快餐店 **化場,兩人雌則戲院開票準備開九點半** 院開票準備開九點半 ,身中一刀,傷 為(十五歲), 為(十五歲), 為(十五歲), 其中兩刀,其中 共中兩刀,其中

之口 (中國文學) (中國大學) (中國大學)

大興發生血索 少年 被斬傷

兩

會六日晚上舉行第三次全體會議,要求把基本法的路詢活動提高到一個新的水平,以適本法的路詢活動提高到一個新的水平,以適本法的路詢活動提高到一個新的水平,以適應起草基本法的異體條文的新形勢。

澳門基本法諮詢委會

諮詢活動提高

次全體會議

歡迎參觀·免費入場 地點:大會堂低座展覽廳

日期:七月七日(星期六) 中午十二時至下午七時 七月八日(星期日) 上年十時至下午七時

七月九日(星期) 上年十時至下午五時 同場並展出有關民主、環境保護、 法律等等公民教育活動資料

即東視居民的多展商包括各類消閒產品的人 一口在香港會議展寬中心舉行「消閒博覧」 一口在香港會議展寬中心舉行「消閒博覧」 一口在香港會議展寬中心舉行「消閒博覧」 一一日在香港會議展寬中心舉行「消閒博覧」 一一日在香港會議展寬中心舉行「消閒博覧」 一一日在香港會議展寬中心舉行「消閒博覧」 

法,可被判削款及监告,任何人士在海灣 指定燒烤地點以外進 指定燒烤地點以外進 控將於數月內在法庭錄下的十五宗檢

身體語言 數見 來》,演型體劇場

司

演員注重身體語言特技效果
 《一招半式關篷萊》
 赫墾坊將演武俠劇

市署强剔將會嚴懲海灘燒烤點外燒烤 施被檢控,其中自四 定遭判最高關款五百 定遭判最高關款五百 學生遊戲自

管制

**聶德表示多** 

了告言障礙,因此到內地5 增多,令他們對內地的教育 增多,令他們對內地的教育 黃旭輝亦認為台灣學生 長吸引力的。

討會講者 (1941)

**司** 

家則並

海灘燒烤點外燒烤

北海城門師

鴻陽陽寬九零國

總署目前發出嚴厲 告,任何人士在海灣 指定燒烤地點以外進 指定燒烤地點以外進 活動,實屬連 法,可被判劃數及監

買籤

局月底學行

音樂舞蹈節

光謝家駒 統籌及執

宗

宗定、理工學院機械昨日在銅鑼灣世界貿

比如提供資

風的聲音及角色練功運氣的情時亦注重音響效果 , 利用電

世界台表演的興趣。 對舞台表演的興趣。

鄉、中國舞、現代舞、健身舞及運動服装表的學校。此外,在展覽期間,大會更安排了的學校。此外,在展覽期間,大會更安排了聯材,此外還有教授舞蹈、唱歌及兒童功夫別商及供應商,如樂器、繪畫、樂郵及攝影

帝主任李淵建説,今 帝主任李淵建説,今 大浪灣、聖士提反灣 大浪灣、聖士提反灣 大浪灣、聖士提反灣 大浪灣、聖士提反灣 大浪灣、聖士提反灣

整將於數月內在法庭 整將於數月內在法庭 整將於數月內在法庭 一次已成立由市署及營 一次已成立由市署及營 一次已成立由市署及營 一次已成立由市署及營 一次日本海灣的非法處

名大學生訪港

有信心解決難題,介紹未來基建

,從二十一樓住所爬出屋外,登時鐘樓【本報訊】一名十八歲女子突然精神病

思精神病少女

昨萬所隨機死

監察屋邮管理聯委會

以未來的大型基建計 一個本港成功的原因, 一個本港成功的原因, 上政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會 一人政務署長監鴻度會

倫在會後說,監灣 的講解十分有用和具 的講解十分有用和具 的講解十分有用和具 和其勤奮工作的市民 和其勤奮工作的市民 不陌生。他在本年二 不陌生。他在本年二 年代的香港作專題成就 中民曾在該校就九十

度,並全面更換取代換集並試驗其安全程

JE,

海台漢東馬曼

35

24 83

門州京陽津岛安州都處明海京州門林

**澳廣北衛天青四嶼成軍昆上南杭黨往** 

及多次出事

賠償儲備基金充裕 旅業議會擬增

一處印魚

錢其濂

**燃稱將交行政局** 

工轉職新方案

西

上於今日(星期一)展日 日山敦煌海鮮酒家,經日 本敦煌酒樓集團屬下第

) 殿早七時正式啓市營外,經過多月來裝修竣工團屬下第十一間新店——

雄大角咀分店今開京

,凡惠顧晚飯及廳房,一律免費泊車席,訂座電話,三九八〇二二二一。新興開數十席。敦煌海鮮酒家歡迎預前班別戲廣場一樓,佔地萬餘呎,豪華新山觀廣場一樓,佔地萬餘呎,豪華用咀敦煌海鮮酒家位於大角咀道三十

四樓但生銀行教育輔導組象取。

**并美達杆員工大欄血** 

本銀行 事故典事全

生液張長社副社分港香社華新

**今起展覽中** 

國書畫系列展覽

▲眼鏡八八有限公司向浩鷹有限公司们 脚和文與浩縣有限公司的經濟, 當關於 與和文與浩縣有限公司總經理沈聚實主持。 數和文與浩縣有限公司總經理沈聚實主持。 的近像分為四個,傳送至螢光幕。以配戴田 於為例,顧客只需預先返一配戴四副不同款 說為例,顧客只需預先逐一配數四副不同款 說為例,顧客只需預先逐一配數四副不同款 最適合自己的眼鏡。

▲港基國際銀行將推出審款活動,其中部份審得數項接入「港基青年獎學金」培育部份審得數項接入「港基青年獎學金」培育。 港為基心連心」立體藝術創作比賽,以提高港人對香港的信心和歸屬感。 現凡申請港基國際銀行之信用店一張, 現凡申請港基國際銀行之信用店一張, 時一十二萬元將接入其設立之「港基青年獎 學金」,作徵文比賽獎金之用,以設勵學生 在學業上努力進取,其餘部分則作慈善用途 中學業上努力進取,其餘部分則作慈善用途 ,對有需要之社團提供資助。申請人並可獲 銀行總行與各分行,及香港電台家比賽現已公開接受報名,表格可往以港為基心連心立體藝術創作比賽港為基」徵文比賽分中學生組及公

生銀行與加拿大駐港專員公署合生 銀行 舉辦 留加 講座

**▲里展旅遊荃灣分行已由南鹽中心**。七本里是旅遊荃灣分行已由南鹽中心。七年

星晨茶净分行速新址

▲本港首個有關增品工業的大型國際展開,將於明年四月十七日至二十日在香港國際開品展九一二回川舉行的,選有「香港國際開品展九一二回川舉行的,選有「香港國際開品展九一二回川舉行的,選有「香港國際展開的參展商,可直接與香港出口商會及香港貿易發展局合辦。與「香港國際機局及家庭用品展覽會」,有與趣參加是次展覽的參展商,可直接與香港出口商會及香港貿易發展局合辦。與「香港國際機局」,將於明年四月十七日至二十日在香港會工業的數學與一個學歷 香港贈品展接受報名

今年夏季,特别推 今年夏季,特别推 今年夏季,特别推

買羅湖諸直以 的羅湖儲值票主要為經常及 的羅湖儲值票主要為經常及 客獲贈品

中午十二

日期:七月七日(2

公民教育委員會



今晚

10:00 P.M. 网心世界盃

11:00 P.M. 世界盃大特無

00:15 A.M. 溫布頓網珠公開電 男子單打總決賽

01:15A.M. 世界延全排網 (阿根廷決戰西德)

為以)政 ?酒言吾命录 :

今晚阳县株大和波,取刺阳东东阳。

國際體壇兩大決賽、祇有一間電視台連貫直播

霍埃東 致意

ON SOME OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE

日六十月五閏年午庚曆農

團



署大.

版十第

服務包括各種存款、外幣存款 電話投資、貴金屬及股票買賣 信用卡及基金業務、貿易融資 樓宇按揭、保險、貨奮、旅遊

● "中銀"與"銀通"自動提款機電服 聯網,貫通中、港、澳。

●60多家分支行設置於港澳各工業 區,直接向廠商提供全面的融資

條件優惠的樓宇按揭,幫助居民

積極爲港澳社會穩定與繁榮作出買





夏維蘭

治讚本屆賽事

入決賽的隊伍始終必具相當實力,勝負將維繫雙方的臨場表現復最佳狀態,而阿根廷隊能否繼續獲幸運之神營順,不過能打個最佳狀態,而阿根廷隊能否繼續獲幸運之神營順,不過能打兩支隊伍可說是正處於一起一跌中,且營西德隊能否再回

→ 大賽(九十分鐘)是一九三四年常大利以一比一打和捷 本)及四比二(三〇、三八及六六年)。 本)及四比二(三〇、三八及六六年)。 本)及四比二(三〇、三八及六六年)。 (二勝三負),排第二位是阿根廷及意大利,意大利三 (二勝三負),排第二位是阿根廷及意大利,意大利三 人選取三球)的球員,另有三名球員可在兩次決賽,四德已 人運鎮第三届打入決賽,也是打入決賽次數最多的隊伍 人運鎮第三届打入決賽,也是打入決賽次數最多的隊伍 人運鎮第三届打入決賽,也是打入決賽次數最多的隊伍 人運鎮第三届打入決賽,也是打入決賽次數最多的隊伍 人運政一致人工年一球)。 本(九四年二球及八二年一球)。 本(九四年二球及八二年一球)。 法國RENE FAUCHOIS 蒂三蒂喜劇

沙拉斯(意大

漆末乾

黃妙柳 杜雯葉 盧製

阿根廷總統梅内姆

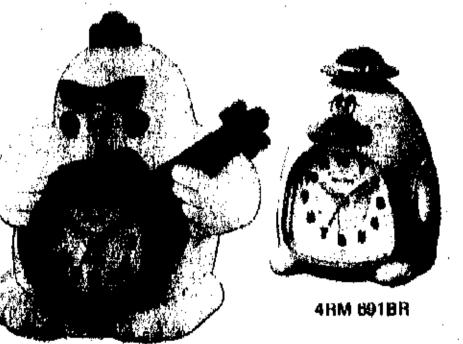
任期首年奪世

義光珠飾廠有限公司敬賀

绿 大

黄红 

誰與爭霸!



QUARTZ CLOCKS MADE IN JAPAN

會說話,又好玩, 爭霸主, 赢梗啦!

NG PROVINCIAL 致意

中關係傾通出口線公司 廣東省分公司 地址:中國廣州市東風西路198號 電話: 337448 電掛: "SILK" Guangzhou

配傳: 44531 CSCGD CN 轉真: 332996







果故。进 今晚

版二十第



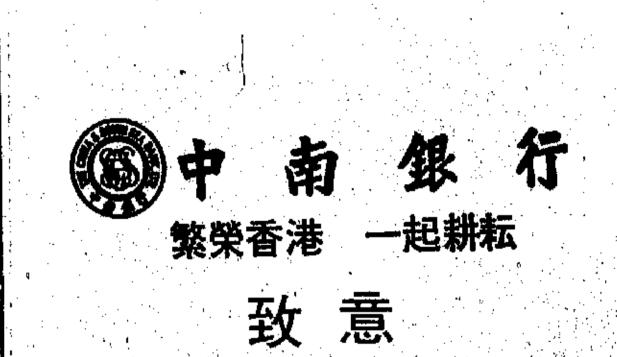
世外丘京排 界舉兵、錦 國際排聯

資馬尼拉舉 京消息 在非京消息 正新華

信心就是五十鈴

五十鈴皇牌輕型貨車陣容鼎盛,銷量最高。

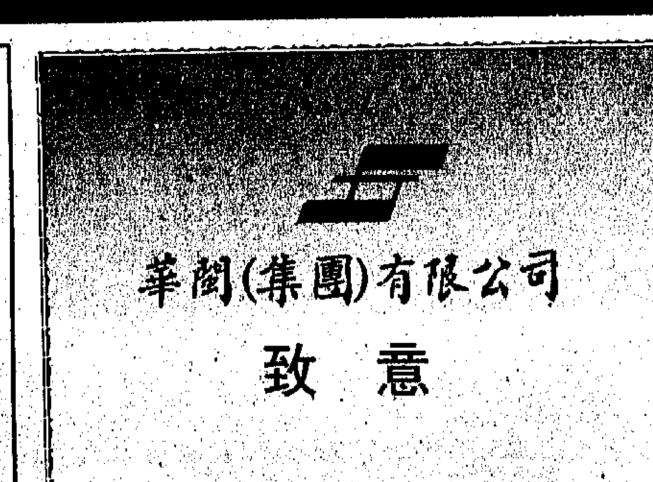
合果汽車有限公司總辦事處九龍彌敦道771。775號稻實中心十字樓 27397 1818



意欣賞

大享

打法具裝





Coldlian 金利來

信不廷根阿 氣運

世界



肯 實廷根阿



蛇 五四〇五二十五四八六年成代姚旭有限公司 殊 資材實料 飲落確不同

網縄灣禮頓漢六十號地下 太古城二期差食廣場五號

彌敦遠639號雅蘭酒店地庫K4號

荃灣德羅街2至6號地下

油麻地佐教道三十六號地下

| 旺角西洋菜街二一六號地下

(事)

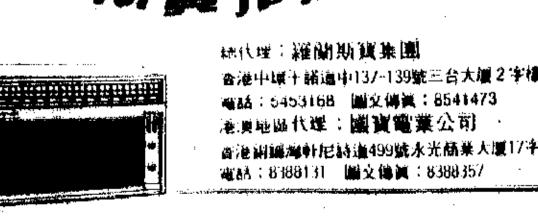
高貴豪華型

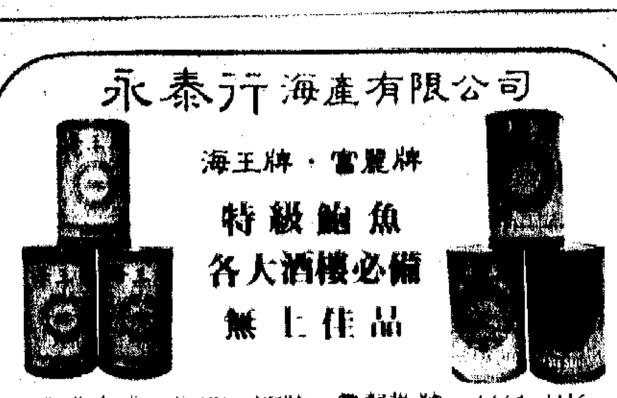
男女庄飯街

各界人仕選









電訊博真:5435719

服務盡心顯擊誠

香港中域主諸遺中137~139號三台大權2字樣 資港網鑼灣軒尼詩道499號水光簡業大廈17字樓

粉醋類雙爪歷史

專用電報:83897 WITAL HX

牌冰糖燕窩

預料這一仗將有緊張(負方掙扎。在追爭霸

偷園有機會一氫聯賽失敗之長,爭奪籃下優勢佔了不少長,爭奪籃下優勢佔了不少長,爭奪籃下優勢佔了不少長,爭奪籃下優勢佔了不少

5把握,但該隊仍保留5.再次重逢,聖瑪加利在本屆聯賽曾戰勝

图。門票二十元,學生、蘇聯以室內場舉行,由聖瑪加利對力出線權爭奪戰,在香港灣仔女子晚七時有一場女子高級組工今晚七時有一場女子高級組工本報訊 』 銀牌籃球復式淘

0

麗新羅致花花棄將

王熾輝增中塲實力

亞運圖數

**領隊梁守志周三返港動筆簽約** 

銀牌女籃今上演

聖瑪加利對偸園

修頓場舉行

步協議,還有待該隊領隊梁守志周三〈十一日〉公幹返港後,動筆步協議,還有待該隊領隊梁守志周三〈十一日〉公幹返港後,動筆後備兵員更加充裕。 《備兵員更加充裕。 《本報訊》題新除日前與花花中場指揮官吳錦華達成轉會協議

而決定正選資格,而吳錦華則擔任中場「鎖匙人」之職。情况出現,王熾輝加盟麗新後,將在趙王兩人中,視乎表現及狀態雖然點點已有一名防守性中場球員趙俊明,但不會有位置重複簽約才可落實。

溫布頓網球賽决戰

亞視今晚衛星直播

**沙年曲球推廣計** 

即日報夕

行。 特曲相球鄉會計劃及 作度城巴少年曲球 作度城巴少年曲球 作度城巴少年曲球 作度城巴少年曲球 作度城巴少年曲球 作度城巴少年曲球 大九、新型 中旬及九月 東

事總經理李日新主持,由城巴有限公司董

飛靶射撃日

凹徑射箭

運動村的季前首課操 學是球隊三名英國外 學是於本月十五日乘 學是於本月十五日乘 學是於本月十五日乘 於十六日在粉嶺展能 於十六日在粉嶺展能

香

港視

日本假想敵

每周友

運預審

大同在F

組

定下

日抵港報到

日粉嶺開操並將

**外地集** 

□城月有陳樹明四年参與操練的

## 

**會協助該會在英國物色適合的球員來港加盟屆球季返港助陣,如果偷園會有需要,他將示由於不能放下在英國的工作,因此婉拒下力該隊的外援球員韋夫日前已來電答獲,表本報訊』偷園足主余錦偉透露,曾効** 

@號西蒙@號施里蘇拿①號辛士尼④號巴蒙度⑦ 阿根廷聯回號哥高查⑧號卡特朗 ④號勒 基

留是形質

大 与

否 ||期三周的集 留隊

前的十天操練,將不准參加歐洲集訓,所稱因要赴英出席其妹婚禮,很可能不能跟看世界杯決賽西德對阿根廷,最快也要於際球員,將有二十五人,包括替代山度士 

,將於本月廿八日之前抵港報到,可根及英格利殊。道兩名球員已確定來

**小季將** 

返港効力

**余錦偉稱下** 

季偷園只用兩外援

將韋

夫婉拒偷鼠

加援將,但仍會視乎開操之後,經過根及英格利殊兩名外援球員,暫不考表示韋夫不返港効力,愉團計劃下季初隨隊操線。



## 依波路三名英 看鄉屬灣 が終め 外援

排球最新規則 十八號香港伊館九〇 十八號香港伊館九〇 一室索取。 一室索取。 一室索取。 一座索取。 一座索取。 一座索取。 一座索取。 一座索取。

一般性水平。 约有二千人之多,技術水平在亞洲來說只屬 約四、五個杯賽,參加的球員粗略估計,大 辦四、五個杯賽,參加的球員粗略估計,大 普及的體育活動,每年由香港曲棍球總會舉 【本報訊】香港曲棍球運動是一項還未

而已。 香港曲棍球總會負責人之一的盧家威表而已。

輝揚。陳秀英將會到英、和馬拉松運動員吳英、三級跳的謝秉著長一百米跨欄的陳秀

政的與學金運動員本 理動獲得銀禧運動員 理動獲得銀禧運動員 整學金支持。 一般學金支持。 一般學金支持。 一般學金支持。 一般學金支持。 一般學金支持。 一般學金支持。



人型國際

運動會

礼

與運會將縮減記者人數化者過多非好事

数

記者城旦超過三〇〇



聶衞 曹恒 **新點地奪回了優勢,最後以一目 得為「有進改力計算機」的藝術質到優勢,在中盤廝殺中也一嶌半決賽今天在大阪舉行。蘇衛平** 獲得第三屆富士通杯世界圍棋平今天以一目半的優勢擊敗世

勝曹薰鉉

**惩決賽權** 

林海峯争奪冠軍

棋單,進入決賽。道是林海峯第于林海峯執黑以二目半的優勢擊

於八月四日在東京進行。

主城市負擔過重。 型國際運動會並非好 型國際運動會並非好 學運會、亞運會等大

開際與委會主席檢馬 開新已明確指示,將 與運會的記者人數控 一九九二年巴塞羅那 一九九二年巴塞羅那 一九九二年巴塞羅那

未定,有待確定不赴台灣時才作聯絡安排。會正與台灣方面聯絡等候消息。倘若追項賽會正與台灣方面聯絡等候消息。倘若追項賽問題,這項賽事今年停辦一屆,故現時愉園加鳳山杯賽。但據當地消息透露,由於經費工鳳山杯賽。但據當地消息透露,由於經費 捧度 布溫

## 

北京亞運將評選

女子

**佳運動員** 

望高得

亞青女

五支

曲棍球運動未普及

球員約兩千

體

第十届朝鮮國際學 銅牌

取牌。 一個級別的出資。除六十公斤和 工公斤兩個級別的金牌分別被蒙古 工公斤兩個級別的金牌分別被蒙古 工公斤兩個級別的金牌分別被蒙古 工一個級別的比賽。除六十公斤和 日開始的道次邀請賽有中國、朝 公斤級網牌。

斯华擎賽<br/>
紫川本周錦標等

等五支手球代表際已 等五支手球代表際已 等五支手球代表際已 完 為温酷暑,投入緊張 的賽前訓練。 車所法赫德向追次賽 車所法赫德向追次賽 車所法赫德向追次賽 

北賽

勁旅抵

達合肥

可伊他道板落回步力天脚我加年快減出艾成雲並四斧敗在。,艾,當是力,輕完保為尼預奪和之法一我保一時較排了了奧的

法赫德

手球今揭幕

新落成的廣州天河體育中心三井門冠軍幾杯。

正行友館比賽的中國台北福林少年が激請賽五日在廣州結束。
工廣州消息】騰時兩天的廣州「東側大路」

穗少

棒赛台

謝軍國際棋賽領先

上海和瀋陽三個賽區舉行, 網標賽將於八月二十二日至九

國際排聯代表抵京 隊輪元

少年友誼棒球楊連行,多獨的隊除中國台上少年友誼棒球楊連行,多獨的隊除中國台上少年大寶棒球隊。出資採用單循環制、中國一個州少年棒球隊外,逼有香港少年棒球隊和一個大學工程。

(賽的籌備工作,並参加該錦標7年八月在中國舉行的第十一屆2國際排聯代表團六日到達北京2國際排聯代表團六日到達北京2國際排聯代表團六日到達北京

油麻地佐教道三十六號地下 旺角西洋菜街二一六號地下

彌敦議639號和

現場裁判結合一上作出正確判斷

心,以便球賽得以一何不發揮它的作日了建議,既然電

加公正明以馬

,在危網.

位,追場次次

球都,如

必見

但是,並不在現場、而是在幾千哩 ,就會牽涉到入球是否被列為「詐糊」 之間難以判斷,就時常引起糾紛。一個 越位現象都是在攻擊球門時發生,電光 越位現象都是在攻擊球門時發生,電光

用

視機判斷越位

問題出現,是最近同時

很多人認為需要改可頻網球賽都有裁判時舉行的世界杯足

頭倒轉過來重播,沒有爭執的雙方看個清決有錯,便通知球證復查,甚至可將電視的電視機,如果發現球證或旁證對越位的在現場添設第四個旁證,負責監視球場旁在現場添設第四個旁證,負責監視球場旁地進行。

個鬼似蜀瓣清視的旁法

· 優出情谊 作恤元况可

中古宗資《出古統寫部《料元漢人》

爱,更人的期

育得》好生間

不般元

(車,運輸車及其一佔了一千六百五

印多

作秀,科好不,面, 和科以普·斯科岛 出普及作這登學許代

版 東省 裏上 普多化 , 物有隊 面新及問事 等的魅伍, 的讀 題業

以著了失之

表

是衆說。化它成飄科是普遷成一是科普協發文。有顯的,從事標就搖首十讀有就方事普作紛展藝 必

學等類解於例外

寫

数由自 是展紙握筆,再來寫成思,頗有意猶未盡之處所學會》一文之後,即有意猶未盡之。

寫廁所文之,閉目沉之,閉目沉

厠

V

全章

鄉就一個「久而不聞其奧」的鼻子,似並不信請看,近幾年來,中國人一般為一個人的文化是食文化,此論也許不認為一個成「瘋」,使得傳統國「粹」食文化得以明成「瘋」,使得傳統國「粹」食文化得以明成「瘋」,使得傳統國「粹」食文化得以。不信請看,近幾年來,中國人(嚴格地說於,據聯合國衛生組織的一份調查報告披於,據聯合國衛生組織的一份調查報告披於,據聯合國衛生組織的一份調查報告披於,據聯合國衛生組織的一份調查報告披於,據聯合國衛生組織的一份調查報告披於,據就一個「久而不聞其奧」的鼻子,似並可以發表,但其結果只能使萬千中國老百姓。

學

小品

湧

新

潮

為其學問人。 為其學問人,你只是一個人,你只是一個人,你只是一個人,你只是一個人,你只是一個人,你們們

追知精道是,讀套

值選》《千

各最紛科後者

不在大道没,是幾在高錯樣有成一百

務之愈。另外,前幾年報端 一聚之處。另外,前幾年報端 一聚之處。另外,前幾年報端 一聚之處。另外,前幾年報端 一學之處。另外,前幾年報端 一學之處。另外,前幾年報端 一學之處。另外,前幾年報端 一學之處。另外,前幾年報端 一學之處。另外,前幾年報端 一學之處。另外,前幾年報端 加,。查的待境一決的,查們連八。幾一人,還一也 些首專一應動停我作鑒天外九,劑清經一些首專一應動停我作鑒天外九,劑清經一學長利些該努用部組於,貼日據,掃打的一個,地區力之後 

,範二一一受衛照印清比來會某載團味點一了時 是時的衛工的生執象潔較我「部,的的就,許 必的手生作一的行,衛聯團同炮一蒞「開不多, 須話段檢組種環。團生亂檢志一九臨金始准入中一 不,來。動八個上在於是的翻要

站 視巨文正抒意。,果了個不大章因發義這片坐片小

社族中起想

經會、的好團,一位從 濟只態期朋友原的,領 通導友之籍榴後隊 ,缺的低的一從,人 優乏小,。團頭負意

新暗氏平人回游途然隔,怎關殺家,物扣物上嚴閱一樣

府無放職,建時期費員不設

**能是當今世界上最年輕的祖女孩子在領取高中畢業證書是她的七歲女兒所生的。也得到一件罕見的 「禮物」」國高中畢業女學生,在趕往國高中畢業女學生,在趕往** 來未

歲爲母

業禮物,我並不介意 你媽媽」。 你妈媽」。 你妈妈」。 你妈妈」。 你妈妈」。 0

點浪帶裝 - 許公年武釋入风 -

地球,防止污染。才是重要的。裝除製造大量垃圾之外並無意義,包裝的習慣。其實,虛體和徒有其

運動

微生物電池

酸燃烧饱池時,便可發出饱來。 一百度整聚轉化為氫。當這些氫氣被送進磷度進生離幾率有機酸,另一種細菌則 過程是將兩種細菌放入糖漿中,一種細菌能 벶

《雪姑七友》 托大厦 斯二 且寓意深長哩! , 作托着大廈狀,不但別致 裡面那七個小矮人,雙手舉

四年他国際投下 連士尼的第一部 連士尼的第一部 連士尼的第一部 を ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が ( ) が (

. 人 另 説 是

一、出入於高尚場所,長住人 以有家眷。在香港,似乎 一、沒有家眷。在香港,似乎 一、沒有。說他是無業遊民, 一、沒有。說他是無業遊民, 一、出入於高尚場所,長住人 一、出入於高尚場所,長住人 一、出入於高尚場所,長住人 一、出入於高尚場所,長住人 一、出入於高尚場所,長住人 一、出入於高尚場所,長住人 作的大老闆。他無意中向人洩離,早年曾留在大老闆。他無意中向人洩離,早年曾留在大老闆。他是了哪裡,市面上又有傳說, 一個是一個不明來歷的冒牌飲養大臣, 一個是一個不明來歷的

。所謂一分耕耘,一分收穫;金麴憂慮。不是祖先剩一等横財產,就是無端端得到一筆橫財產,就是無端端得到一筆橫對,不用下過什麽工夫,就能學享其成。但違只是極少數極。不是祖先剩下一筆人數的幸運兒。不是祖先剩下一筆 都在一天之内要見七、八份工等,等一個半個月也不急。我 就必須一直忍耐到找到另一份 就必須一直忍耐到找到另一份 就必須一直忍耐到找到另一份 就必須一直忍耐到找到另一份 是寄一、兩封信,在家慢慢地 是寄一、兩封信,在家慢慢地 是寄一、兩封信,在家慢慢地

日八月七年〇九九一

霃

和子名名我一從 科理日日的我容技難一一健的聆

更後追達而的好工樣而至尊 業的至於嚴

社都於污

負山談海

東 果」吧

熟

得出了了有進入生他令保所地當了不的久 大常以例關一工命們人存以僻地的少四前 型是《雪姑七友 (機高六層) (州德班市落成

學日本,是日本士官學的推的大老闆。他無意中

起,以便球賽得以更加公正,何不發揮它的作用把它與出了建議,既然電視可以馬

越位,比起在現場執法的球證更容易的機關眾,却因為可以通過電視鏡頭電視鏡頭。是是,並不在現場、而是在幾千人就會牽涉到入球是否被別為「詐糊之間難以判斷,就時常引起糾紛。一起他現象都是在攻擊球門時發生,電

超更容易作出判的球員是否真的電視鏡頭的照射

一是設保護館。大概下屆可以實現。一是設保護館。大概下屆可以實現。他們還有沒有存在的必要?如果球證次次他們還有沒有存在的必要?如果球證次次學」。 過一個人人, 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。 一是設保護館。大概下屆可以實現。

1 作代朝的 「一也載實貧目」 「一也載」

加州幾個大城市的蘇萬人,即佔了人為二億五千萬,並為二億五千萬,並

國一,更是荒唐而須批判縣準。把元朝統治中國當縣與漢人做皇帝的各個朝於為內天研究元史,與之分。今天研究元史,與之分。今天研究元史,與之分。今天研究元史,與之分。今天研究元史,有非「高人一等」了。

世上有種人,彷彿是含着 金數優慮。不是祖先剩下一筆 金數優慮。不是祖先剩下一筆 大學其成。但這只是極少數極 學專其成。但這只是極少數極 必需付出努力,才能換取成果 必需付出努力,才能換取成果 必需付出努力,才能換取成果 必需付出努力,才能換取成果 以數的幸運兒。大多數人仍然 一分收穫; 一分收穫;

, 一天之内要見七、八公 等,等一個半個月也不急。 是寄一、兩封信,在家慢慢 就必須一直忍耐到找到另一 使我不滿意其中一份補習, 使我不滿意其中一份補習, 使我不滿意其中一份補習, 一天之內要見七、八公 一天之內要見七、八公 一天之內要見七、八公 一天之內要見七、八公 一天之內要, 一天就多

一天就母男一份 一天就母男一份 一天就母男一份 在家慢男一份 在家慢期 一天就是,我 一天就是,我

用金錢和科技,便可從容聆,便可從容聆

天遵嚴,發達,發達

業的至於嚴社都於污!

《樹・更不要 並「石屎森林」

灵黨

唯

的安

<del>四数</del>级 明 流火

之去,絕不使自己受到半點委 整理 一、金錢並不是他們的主要目 一、金錢並不是他們的沒母

們不以不相信嗎?有左右大局的力量。有左右大局的力量。有左右大局的力量。有左右大局的力量。有左右大局的力量。有左右大局的力量。可以要如是,不意難違。唉!我

資歷較淺的 多數是只入

散日青移 迎往少入

~~~

區容學 而易校

合,去留亦很与 寫應徵信、履 服

區學校任教。 亦可能轉職倒流 

到教師轉業的一個重義。學生素質,是令得何等聖神,亦無意,即使將教師工作説而更是考慮及工作的而更是考慮及工作的 到沙 

個電話已可以相約好面試。合則簽約;不業,應徵教師職位無須像以往煞有介事書時屆六七月,各校正全面展開招務來年度 教師請辭,殊不容易找到「,人才若渴;教師流失量亦 

之一切從正路處理無線」就將世界杯

個致熱行

近來這套日評句

青少年踩單車 移入新界,現 香港衛星 式訓練班,初 以 車 修及 理事 結 轉 的 單 車 結 動 的 單 車 維 修 及 智 中 車 活 動 的 節價俗外 目香諺行

中活動是十二十初級室內單一初級室內單一 能明車馬·將世界杯節目 及插播廣告)降到第二位 是至不惜破戒·將商業考 種威詮釋。為了達到這個 廣大球迷如實報道·並作 區一項世界杯賽,隆重而 一切從足球出發·務期將 行

的看看會

展

處球路較很目之較

被捲到政治中去移國民視線的手 利國家來 育

小孩,也無補於事。找不到空人霸佔了,母親即使大發脾智守到母親購得食品回來,座母

胸瞰,可助神經傳導功能。和龍服。紅棗能安神除憂。龍

及隊打入決賽,他便一時發重也不若薩達特主和時期,現鄉地不若薩達特主和時期,現鄉地不若薩達特主和時期,現鄉地不若薩達特主和時期,現鄉地不若薩達特主和時期,現鄉地事必躬親。 陣總問得杯, ,統題利決總 他不緩,賽統 一十界杯炒用如此,當 一,每易出事也。 一,每易出事也。 一,每易出事也。 一,每易出事也。 一,每易出事也。 一,每人以为或國家 一,每人以为或國家 一,每人以为或國家 一,每人以为或國家 一,每人以为。 一,每人以为。 一,一些曾經遭受德國 一,一些曾經遭受德國 一,一些曾經遭受德國 一,一些曾經遭受德國 一,一些曾經遭受德國 一,一世曾經遭受德國 一,一世曾經遭受德國 一,一世曾經遭受德國 一,一世曾經遭受德國 一,一世一世不僅以 一,一世一世不僅以

社會的每一角落。某技術將取代資本的主技術將取代資本的主技術將取代資本的主權,如識和

留學

於我

中國機械有性

仰體系。如果用這個乏一套穩固的道德信臨的最深刻危機是缺

息

一業的聯想

喇牌牌

著名優皮佛國禁情和愛情服務 上一先有靈

會來臨

握資料意

**微**有心腸的 大體別,會過

落地」,只是东大多數哥骨多处的骨的,甚至吃魚。 我是一个人。 我是一个人。 我是一个人。 行港人吃肉,十分注重肉水吃肉之外,亦有人喜欢一有骨不是?香港人喜歌「有骨不是?香港人喜歌「有骨、你就如何? ,你就如何? ,你就如何? 7好處,但對於真正 沒骨。對於齒搖搖 秀

一棵子・有機會你以り、肉汁難免外淌り、肉汁難免外淌り 

有補五臟

脳 和 和 和 外 的 神 体 神

勝得值得人家諭許的,就是

夜電恩 

處不變

幻境」的味道 有些真可叫 以我自己 以我自己 味)叫道小做 。時龍的 進森個臨村工作

是結成「錢果」吧。)竟「石屎林」既不會開花 園成 熟 大經到鉛是他 旗脱是因為單是一條「雞屎果」或「女人狗肉」 忽然之間,又是另外一一桶荔枝!(説是一种

不得,朋一 荔枝,此不 荔枝便 ,朋友卻拿出一隻一段,吃完之後,已經一一個朋友請我到時一一個朋友請我到後便肥大。

」,動彈 「樹上熟 小的時候

有得選擇 燗 球入。現 是已失擔一兩 5阿隊的安全,因為8人在客廳中大呼大照人在客廳中大呼大照人,忽然覺得有天助九一次,他失一球,開始唸經。

手出擊,我這個不是球迷想奉獻波,到所及其一門大利是棒杯的大熱門,又是棒阿隊的也不再敢奢望,是是加時之後仍打和一到要是大利是棒阿隊的也不再敢奢望,是是加時之後,阿隊的幾場都完成,到打入準決賽,我可緊張,到

真惋的不惜好

假香多 期港單學

活個

一玩人身貴家拉 位嘢士上卻評成 

理想的。以下是它法,從它的資料看股金牌獎。的同名公司開發的與漢中文輸入法是

。它能用於現存的各種中、英文系統學習時間方面,與漢只需一小時不知其重碼率是多少。佛平均少於三碼,是比較理想的,但例,平均都在三碼以上。與漢的輸入,平均都在三碼以上。與漢的輸入,

品養營力腦

一百里女子子。 一百里女子。 一百里女子,

是自討沒趣。的技巧,老是一成不變,可真的紛的社會,不學會一點穿衣打扮。在香港這個物質豐盛色彩繽 様り

冬

門根廷之能夠打進爭冠軍的總人的意外,可以說是上屆冠軍定意外來得一次又一次的,但是那外來得一次又一次的,但世界杯足球的決賽周,亦可 資格僅僅出線為十六強之一後勝蘇聯之餘,還要苦守和是落筆打三更,第一場就輸 二碼天下 人失望處 一是和局加時再和然後以射十二碼時碰運氣 是和局加時再和然後以射十二碼定勝員而分 射十二碼不能算是實正的勝利)便打入決赛。 制氣走南斯拉夫與意大利的。 所以在正式成績中,是勝二員一和三( 所以在正式成績中,是勝二員一和三( 所以在正式成績中,是勝二員一和三( 個如決賽又是要用十二碼來定勝員的話 的天下,捱生捱死也求 的天下,握生捱死也求 的天下,握生捱死也求 的天下,握生捱死也求 直得我們注意的地方,因為此風一長,便國 國都因為怕輸而寧可留到射十二碼定勝員而分 「個面」的一個世界杯,真 一個都因為怕輸而寧可留到射十二碼時碰運氣

沒理由沒有不同中

+

表現的今

师之類,有些是金山莊、南洋人物,有些是著名華人團體的人,雖然都是新相識,卻以,雖然都是新相識,卻以蔣國光,漸漸他在香港,均以時國光,漸漸他在香港,均 

大,目前洛杉磯的車輛總數達到近六百五十萬。香港門大,目前洛杉磯的車輛。當是怎樣的一種景象。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出現。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出現。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。 市、奥克蘭等北加州名城,公路常有堵塞情形出现。

宜城少岩 森志高河母

间变九十 志人 - 點



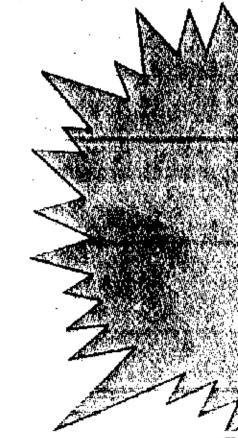
電話:5-757181

版六十第

風

港大陸縣

港軒 Ξ 四 二號



歌

**预今晚**纏

鞏俐愈來愈紅,都是她喜歡的演員。

・ 国時翡翠な

知名人士擔任評判,上表演深巴熱舞。 大會並邀得社會 下李美鳳首次在舞台

樂

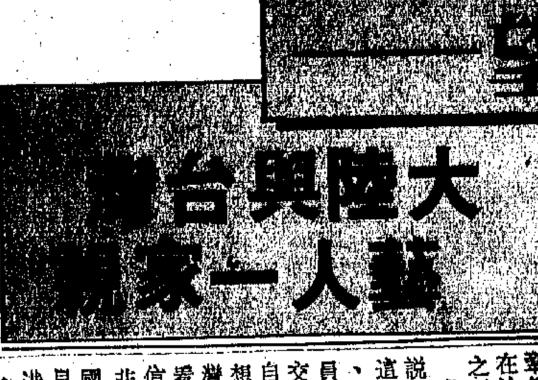
**水演熱舞** 

選者進行

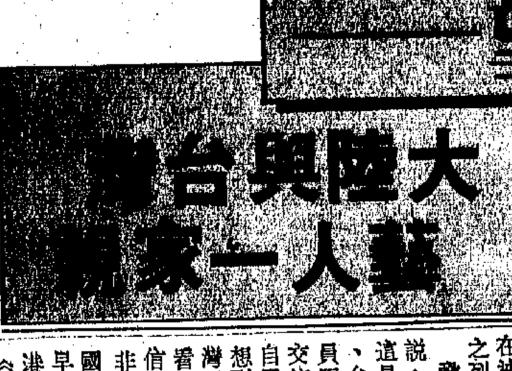
T 角 逐

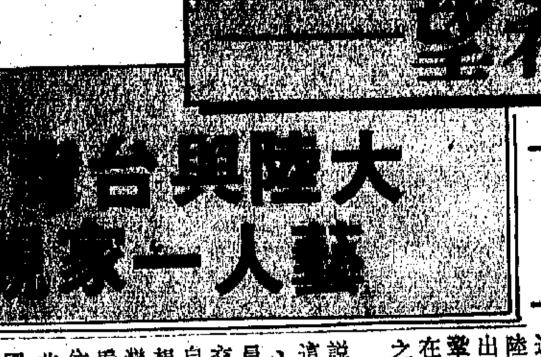
口

日期星

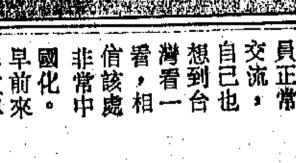


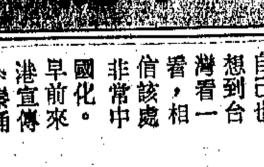
図化。











大・中、台湾 大大陸影星 思,我想亦不 意思,我想亦不是璇 心裏很酸, 心裏很酸,

一直保持頭腦清醒,和大力。她說,「紅與不力。她說,「紅與不的說,」 作。」她又言自己,他笑言。「他说,只知工作,他笑言。「他说

張藝謀籌備

開

新

片

同徐克電影工作室合作,演員只定了鞏俐演才可購票,張藝謀、鞏俐在首映禮會上會同才可購票,張藝謀、鞏俐在首映禮會上會同樣於見而及接受獻花。 與孫見面及接受獻花。 與宋不理她不是演員,也索取簽名,本來有片商提出包底分賬,但因是盧布幣,本來有片商提出包底分賬,但因是盧布幣,本來有片商提出包底分賬,但因是盧布幣,本來有片商提出包底分賬。

羅省競

不了解,以張藝謀稱 不過哄動一陣,但個人覺得一,他對此事

稱"大陸影星熱」對台灣非壞事 候,孝賢邱復生合作 

聲高

亞姐獎會長 利智呼

黎燕珊車 一忙不角



### 下高分晚今者與入券新 今離暫强瑞區 宵

風歌變改偉德杜

李 照 照

似即也。《温馨今朝》用了「無線」的「三華」———任連華、黄日本、吳海華,無疑有一定號召力,但世界杯的收視好,觀樂帶華、吳海華,無疑有一定號召力,但世界杯的收視好,觀樂帶 聯走賊人。她表示以 在有限度的情况下可 國朋友打聽防狼器, 性品,因此她已向外 性品,因此她已向外 或避害時往往成為權 不可以大意。不可以大意。不可以大意。不可以大意。

她笑言女性没有人犯耶的情况。

德鬧市

秦俑深

圳首映禮

票

民幣廿元

世界盃的影響

有此成績,

電影票房龍虎榜 

**⑥默性淫扭** 侧瓣阻着① ②天若有情

635,259 (31所) 594,306 (33所) 442,148 (16所) 126,939 (8所) 99,384 (1院) 正杂唐统收入 ①表姐妳好哥 ⑧搜虎肥能 **④**回到未來第三集 ①宇宙威能 ⑧ 墾門士風失 **①親足100**分 **O**軟体法招

極之心開謀發張、削鞏

家

星之罪滅做任委被棋司字

引值要加任

① 按组协好师 1,143,760(30院) ②字由威能 ③阴心鬼数阴心鬼 @回到未來第三集 心皮虎肥能 心型鬥士星矢

13,438,330 (10天) 11.976.135 (34天) 8,504,166(10天) 8,338,407(10天)7,033,358(8天) 4,459,147(63天) 8,479,793(8天)。 1,027,632(3天) 806,207(1天) 382,937(3天) · 大学大学工作公司公司公司公司公司公司公司公司公司会司会司会司会司会

李司棋感治安日差

向西

行 聴防 凝器

星

1,134,668 (160%)

985,627(19院)

704.764(15院)

練排極積,賓嘉演表做並,儀司做賽歌秀新為鳳美字 出演晚个為 

文實她一直都擔心不化粧樣子會嚇怕人,對於羅文道番讚賞,她坦言很高與,她没化粧上鏡的樣子並不太差。 文讀她肯不施脂粉上鏡很偉大,而想不 立讀她肯不施脂粉上鏡很偉大,而想不 而想不

會扮得觀觀,她笑言。「幾乎認不到自己的問題他是白髮、没用的「死仔包」,又打了解他是白髮、没用的「死仔包」,又打了關他是白髮、没用的「死仔包」,又打了關他是白髮、没用的「死仔包」,又打了兩下,小朋友便嘩然大哭,雖然鏡頭可順不能的說話,例如日前她看一位四歲小孩做的說話,例如日前她看一位四歲小孩做不完成,可是在場工作人員心裏都不開心,何必為了一幕戲,如此傷害小朋友心望。

**次賽港演歌舞,目前仍未決定演出形她們去屆五位得獎「亞姐」,將** 

1· 《一九八三年· 柏出影像迫力·以

一人權利

《爾王神劍》仍見效果 

▲「亞視」《滿濟十三皇朝》昨日有朝 為阿威趣精拍《選看今朝》,故未能出席別 為阿威趣精拍《選看今朝》,故是期是困難 為阿威趣精拍《選看今朝》,故度期是困難 則因膠骨瘤,往做物理治療,故未能出席別 則因膠骨瘤,往做物理治療,故未能出席別 動於八月底才拍,故仍有時間 ▲程嵐很渴望有機會拍演 整劇,終於讓她在《滿清》 高度再穿上單字鞋,接近六呎 高度再穿上單字鞋,接近六呎 高度再穿上單字鞋,接近六呎 高度再穿上單字鞋,接近六呎 高度用穿上單字鞋,接近六呎 高度用穿上單字鞋,接近六呎 高度用穿上單字鞋,接近六呎 高度便約滿一亞視一,目前作初 心應酸線人便算,即使續約不成, 也應該線人便算,即使續約不成, 也應該線人便算,即使續約不成, 也應該線人便算,即使續約不成, 也於兩年便會結婚。

単升機被警方用來 監視人民的工具★ 《 艦蘚鰈》(明珠台晩八・三

\*

難困期度珍美戚

不嵐程 迪

▲杜德偉八月會推出新碟,以前他堅持 「世界、最近風格已有改變是否向現實 「個黑人音樂、最近風格已有改變是否向現實 「個黑人音樂、最近風格已有改變是否向現實 「個黑人音樂、最近風格已有改變是否向現實 「新的兩首新歌、至於要求十二位舞蹈員,他 一位好的監製酶和偏好的情况。 一位好的監製酶和偏好的情况。 一個黑人音樂、最近風格已有改變是否向現實 「個黑人音樂、最近風格已有改變是否向現實 「個異人音樂、最近風格已有改變是否向現實 「個異時間。





練排極積,賓嘉演表



Caller and Strong Control of April 1985

十音鶴陽觀程和午樓在下雄俏內腹臥財新客孖祭同新午歌虧萬蟲我。粵。粵山一春季光波位與简文王午市皮竜神內經問語仔樂岩開夜樂陶鄉縣事惡 指熟語可口。燕節女夫雙斯斯影劇被殺佛英之常及靈幵新三舊太今禪宴記篇子 長葵長。3、行將妻子閱發院職事哪英雄、恩天政心聞人權陽質進音 準在 片主片剪

兄者の容顯問問執治午俸花下被倚閃潰、防斯雙 石炭區 新午款新萬處雅學。學芬日 香蕉港學光準依架問女王午市皮啥社会經開城仔樂期間夜樂開車鼎翠街干語生態 建筑业素物女夫费新新参阅放给佛来由消及記芬新一間太今稚宴記于長家長演團的世典、技術妻子開來院導車時東遊戲數是、心間檔賴陽質遺管、在片秋片

表

Ш

經

電視

口點角

喇叭州…

を変える。

二牌早波空季樂整開史牛典陳造成/ 日 返宜小風電早、/名茶電勘人館/ 秋播仙景我學館天業 一部

明啓流 本報記者

圗

專遞僅次

郵政服務中增長速度最高的。 郵政服務中增長速度最高的。 郵政署共應理接近三百萬件特快專施之。 件,較八八年增加百分之二十七,使本 港在全球十大速遞地區中,排名僅次於 美國,其服務範圍已遍及五十九個國家 ,包括香港的主要貿易夥伴,例如美國 、加拿大、中國大陸及台灣、法國、西 德、日本、新加坡及英國等,從而協助 本港商業活動的發展。 發言人說,由於特快專遞服務的發 展過速,加上新市鎮地區的急速發展, 所以郵政署在人手調配上便出現提襟見 所以郵政署在人手調配上便出現提襟見 中的困境。因此,不斷引進新機械科技 一的短境。因此,不斷引進新機械科技 特快 一套採用最先進光響閱讀文字技術 的機械接信系统,將由明日開始在中環 郵政總局及紅磡國際郵件中心正式投入 工作,本港的郵政服務婚出了機械化及 自動化的重要一步。

4 新系統價值逾

本権・四十八十四

一一億二千萬元的新系 一一億二千萬元的新系 一一十,加上鐵器是可以無休止地不停工作 一所以相對於每名揀信郵差每小時處理 八百至一千封信的工作量,該系统可以 取代一百九十六名揀信郵差的工作量。 而全港八個主要地區的派邏郵局,亦將 於稍後時間陸鎮安裝有關系统,從而使 本港的郵政服務質素得到進一步掛中 此外,郵政署亦正研卒工 加強自動權位服券工

福計 去年郵件達

該署**花費大量** 汝善管理制度 郵政署發言人表示, 力物力在發展新科技及3

改善服務唯有機械化

雖然郵政署的機械化和自動化計劃



他们指出,郵政署員工的職級編制 十分簡單,只有數個職級,其中高級劃 差的職位更是經過工業行動才爭取得到 ,所以他們的升職機會並不多。而在實 私替化,則會削減接近三百個職位,其 中更有不少高級職位,從而今他們的升 職機會更加渺茫。

受保障 工利金藤

也今起於/芙丁斯老江

此外,他們又表示,以往在郵局辦公時間前後半小時,他們均需進行超時工作,但目前當局卻縮減郵局的辦公時間,正好把他們每日一小時的超時建計劃,是大見其利,先見其害。 離然,郵政署員工來說,有關的改善計解的,但為了市民的利益者想,他們理應作出相應的配合。不過,話得說回來,郵政署在開展其自我完善的工作時,亦應照顧員工的情緒,維持其現有權益,從而誘發其工作積極性。

大部份本地信件在寄可以送達收信人手上和二等郵件,則可能 和二等郵件,則可能 送達。空郵方面,所 均可於寄出當日或翌

8.00 8.00 8.00 8.00 9.00 11.15 12.15 7. 30 5. 25 養養 十進C 超维新欧克小赛印新译道图出演新漫迹使作Cille N 時報布赖 SS 天務 N 開樂 医泰口 俄國四山間從 N N D 通复 立日小公口地第 O D 创新印题、 棉玩新彩斯 上 (B) (B A.田 (福港市 1985年 1985年 1988年 19 **新** 不界框影拳界界関大市界八定 颸 查查 特領室 江東新國國際主義主義企業的自治學的形式的政策。 兩大學問題的

(<u>w</u>

씚

问

系

船



關款荷在亞麗是盟出来的大孩子。何時是

看來這位即雙算是問接把關款荷帶八娛樂

影帶,他更是介紹食去「珠城」拍錄影帶的。·

實在太少了。後來有個的專問我可有興趣拍錄

於是舊去玩玩。做兩哩啡也很好玩,只是收入

再不有希望,但却有問朋友介紹我做抗哩啡,

入訓練胜也不是什麼大不了的事。之後我已不

可管他們不肯教我・今我有點失辜。不過考不

式篆約亞麗之前,她是在「殊城」拍錄影帶的

她説・「本来我會經考過無線訓練亜的・

講訳蔵是盤今四最力集的新人之一・末正



· [44]

打算好了。」

的事慢慢再算!」

「北・也許再過一年半載・或者她會感到名利的

[ 若然無線絡你很圓厚的條件呢?]

道,我只想目前做好公司派给我的工作,以後

有意向她拉攜,邀她約滿後加盟。

個可塑性甚高的女藝員。

但調款荷説・「以後的日子怎樣誰也不知

目前她與亞龍有兩年合約,但據悉無緣已

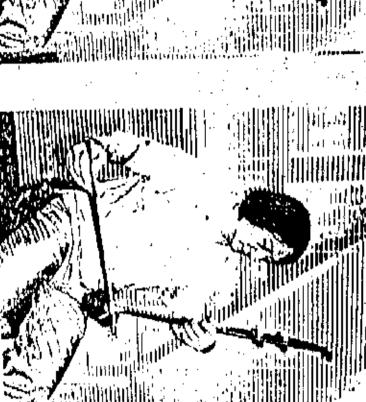
道時候的關款荷,對名和利都不是那麼重

「現在不會考慮,待合約屆滿的時候再作」





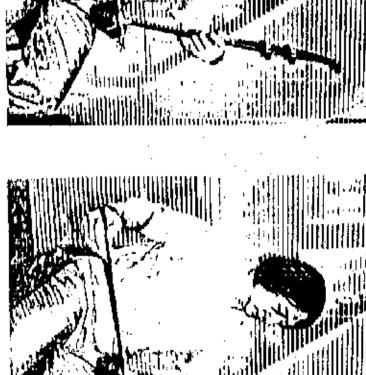


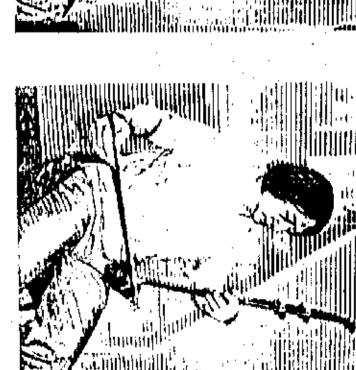






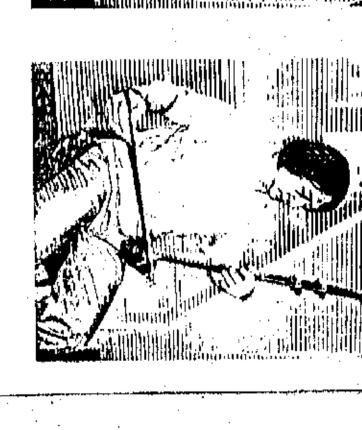














此外、他也喜歡收集電器用品、家中有多種不同款式的收音模、錄音機、電視機。

這規機。

近期蘇白鏞的工作很忙,一方面要準備區域市政局主辦的"中樂缝横一香港中樂名家合奏實析音樂會",另一方面又忙着草楠香港中樂團的"太真遙萊"音樂會。前者包括吹管、環接、拉裝三聲,分別於七、九、十一月的音樂會理機任音樂指導,及在十一月的音樂會理機任音樂指導,及在十一月的音樂會理機與其外,亦在前兩轉音樂會中員實際工作。而後者、他與霍世潔分別獨學工作。而後者、他與霍世潔分別獨學工作。而後者、他與霍世潔分別獨學工作。而後者、他與霍世潔分別獨學工作。而後者、他與霍世潔分別獨學工作。而後者、他與霍世潔分別獨學工作。而後者、他與霍世潔分別獨學工程及中胡、與香港中樂團合作首演學工程及中胡、與香港中樂團合作首演學業數的新作:雙胡協奏曲《太真長根》。

絲絲式





First control of the second of



小院深深,悄鎮日,陰晴無靈。春未足、閩愁難舍,琴心誰與 。曲徑穿花尋蛺蝶,虛闖傍日数鸚鵡。笑十三,楊柳女兒腰,東風

雲外月, 風前絮。情與恨,長如許。想鑰窗今夜,與誰 嬢 佇 。洛浦夢回留珮客,秦樓聲斷吹簫侶。正黄昏,時候杏花寒,廉鑑

岳飛《滿江紅》詞,大聲聲磬,今人聞而振奮。岳珂是其孫,他的《祝英臺

時百花尚未盛開 - 不

俸 - 猶 五十三級 女 足

離 - 邹偏去笑柳枝依

依作態而又無人顏错

- 可說是意在言外。

以景始。白天悠悠逝

去,黄昏悄無聲息地

。又如無主飛家。風

港四散飛揚:-月有陰

隋國缺, 飛絮無情有

傳呼機幹

#

整方在時機成熟後採取行動,先後 搜查多處住宅單位及截查目標人物,结 果大有所養,除機出大麻、海洛英等之 外,更起出手槍及彈藥,雖然相信這些 軍火並非作犯罪用途。但私藏亦會違法 ,結果有多名外籍人士,因養毒及軍火 而被判有罪。

推出暑期特惠計劃

中

下片是傍晚,亦

近· 鼋多景樓》,亦 頗有其祖遺風 - 多家 國之恨。另有《滿江 红》:部 - 則係存相思 之情,懷人之意,寫 得冤轉多姿,格韻婉 麗• 可見其詞風的另

容是遥想伊人整日的 心觀和活動。首兩句 點出作者所思之人的 裡一開始就把設想集

女主角的形象。 上片寫春畫·内 小院·又遇上那陰晴 「春未足」三句 不定的多變天氣,更 · 是伊人的感受 · 此 願得張冥而冷清。這

> 的春光之中,借以排 雙方的心態,用李商 就文字的形體、聲音、意、除心中的鬱悶。景色、隱詩「君問歸期未有 姜加以分析,由此創造出修辭 如此,難以解愁,加 期,巴山夜雨張秋池; 方式來,叫做析字修辭。這裡 上令人厭煩的天氣, ,何當共剪西窗燭, 只談漢字形體在後辭方面的作 平白孫上幾分不快, 想要问意中人傾訴幽 意,今夜你我各在

用。<u>室</u>宫··· ①處世須存心上刀,後身 恨,卻又難以傳遞; 方,與誰對坐懷念對

**欲彈琴以吐深衷・但 改咒小咧后。(《赶举咒》)** 知音不知遠在何方 法便了。做成了,「少不得言身寸。」 王翳 風地借以驅來風福的 子道 - 「我那個要你謝。」(《儒林外史》) 種種活動,她時而得 **医的中親到的「心上兄」、「** 

才達而」、「言身寸」,都不是什 着蜂曲的小路,穿過 麼物品或動作,只是把字的形體分 花蓋,去追撲美麗的 離成為幾個部分,「心上刀」合為 彩蝶;時而又斜倚瞭 [忍],「寸邊而」合為「耐」, 關,在扶疏的日影下 「言身寸」合為「謝」。依文字形、調教閱鵡學話,來打 體加以雜析或合併,就叫做「離合」發這燙長的香畫。接 麗」。「離合」 僅是字形修辭的方式,着兩句即景生情,她

世 全 之 ( 還有「 告形」 ) ・ 可以 増加 把 現 規 移 向 那 枝 枝 柳 TET 語言的趣味。 上面所引例子,僅是把現成的·的細腰,正<mark>桑桑</mark>地隨 字的形體加以離合,比較簡單。離 風起舞,可又有誰來 合的進一步利用,則為字諡。在說 磷槽它呢?這兒不說 話或寫文章時利用字謎,會使文章自己見柳枝而懷人傷, 耐人毒味,別有一番風趣。 最早把 字謎寫入詩歌中的,是北宋詩人黄 産堅的同心詞・「你共人女選着子 • 怎知我們種添心。」「女連著子」的謎底

字。又图型… 天外一鉤錢丹帶三星。此語引自宋人秦 到來。「雲外」四句 觀的《贈陶心兒》,寫的既是個實景,此實 以景入情,此身長如 景又勾化成為一個字謎。「一鈎幾月帶三星」雲外之月,時國時缺 一的途底到底是什麼?聰明的讀者,請你用 「心」去落一緒吧。這是情景交融的好例子 · 把「離合」修辭法推到了高峰。

是「好」字、「門裡添心」的護底是「悶」

思,人生的悲歡離合

・情缘後深・大概就

是如此罷。這是雙方

共同的感受,以下就

邻話巴山夜兩時一筆

一.【虧】 字型田

熊伯氏一洄 遊西敏寺 當我發見了這一點·不 路纜法。 這群各色各樣的王公和

指帶着一塊青銅或白石碑碣 --就這樣來到了著名的西強寺。

**获看到的是优骨伐髓的王侯,** 他們摒卻了輕蔑、驕傲和矯飾? **我能視着的這群恭順的實** 

鐵也可滿足安靜亡號的追

以前,就連權其們頤指的所在 也不克滿足彼等難慎的欲愛。 生命是凝结幸福的一塊霜凍

1. 則是虚指的。「洛美好的傳說來比擬雙 女的明珠之珮,但頃 中蒙伊人以物相贈, 方呢?「你」、「我,浦」兩句,用漢皋解,方的情意。先寫鄭交,刻之間珠亡女亦不見,醒後了無所見,恍然 ,终於同時仙去。伊 遠逝,知音何在?雙 。作者自己亦曾在夢 若失。再寫辭史弄玉 人則曾以樂聲覓得知

是名人瘞葬的最後歸宿。詩人遊歷此地 不禁感從中來;王公和權臣,在世時固然 炙手可赖,把世人玩弄於股掌之上,一旦 溘然長逝 - 玃身的也不外黄土一杯,外加 墓碑一塊,供人憑弔,隨人毀譽。人生的 聚散,以帝王之力也不可駕取,鐘鳴鼎食 之徒・終不賦曲終人散、物我兩亡的下場 。無論生活是如何的不公平,至少在死這

駐上 - 它對所有人還是一視同仁的。這 **着于四行的第六和第八句,出以一對陰韻** (中譯未能照譯) · 陰陽韻交錯·烘托出

一種雄渾幽婉兼而有之的氣氛・十分難得 。它的结何喻生命是疑结幸福的籍漢,生 命在即幸福在,霜凍消融則幸福也不復留 **存-也頗見精警。** 

**佑** 里 存 基 一 插 致忧小姐 - 窝於一七八二年七

月十八日月夜 甜蜜温柔的天使 • 不是我亟思 属得你的賞識 - 雖則奢望也今 希望提高,我重新唤醒手中琴。

子引而不發,躍如也」,意思是說,善於数人射館的人拉滿了弓

的人自己去揣摩體會;現多比喻為善於啓發引導。

的不同寫法,讀音與「聲弓」相同。,

出生· 爾城 【釋起】 或指 【稽盤】。

,因為人們聽到響聲總在中館之先。

或者說受我支配。

- 邻不把箭鞍射出去,只是擺出一副躍躍欲試的樣子,好讓學對空

「鄭心」 是拉滿戶準備型館。「萬心」「賜己」是「數心」

「致」是使勁拉弓。「整中」指拉弓後射出的箭所能達到的

「矢」是箭的古稱。「鏃」和「鏑」都是金屬的箭頭。為了

「響館」和「鳴鶴」都是發射時會致出響聲的館,古代軍隊

鍊習莊爺用的靶子,古代稱為「射侯」或「侯」。 斯侯用歌

古代有許多以善射聞名的射手,也留下好些形容善射的詞語

有效範圍。據《唐班言》載,唐太宗初行科舉考試時,一次看到了

許多新考取的進士前後排成長隊走了出來 - 不覺高興地說 : 「天

下英雄人吾數中矣。」成語「人吾數中」,意為落進我的圈套·

防止箭射出後因在空中旋轉而失去方向,須在箭末用綠纏上幾排

多用以發佈命令。「嘴矢」也是響館,一般用來比喻事物的起始:

皮和布製成。點侯面積的大小,取決於發射地點與目標間的距離

又名為「鵲」,也可並稱「鵠的」;成語有「有的政矢」「衆矢

·距離遠的侯大,距離近的侯小。射侯的中心部位名為「的」

是你的形象把我的賢琴修飾 較之幻想所附益的更其美麗。 當她在銀白色的雲背後觀學 月亮透過雲麗下柔和的光明 把魅人的光披上谿谷和林子。 你的靈魂雖然被皮囊所禁錮 仍然透過面勢照徹你的形相 這種光烘暖了不同人的表象, 在你的眼裡閃耀著美的光簇 今所有目標都為之悠然神往

【作者】薩繆爾·埃杰頓 作里哲斯 (Samuel Egerton - 畢業於劍橋大學皇后學院,曾 加入中殿法學協會,後難職專事 文學創作。布里奇斯被認為無甚 詩才-其作大多湮沒無聞。從上錄的《致

M小姐》來說,此說似不無兩種的餘地。 【智析】适首語只有十三行,原因何 在,不得而知。也許是作者在寫單十三行 後, 覺得詩情已盡於此, 再寫下去, 純屬 蛇足·故戛然而止。文學史上不是沒有道 樣的先例,唐朝詩人祖咏的《然甫望餘雪 》,原應寫十一句,結果寫了四句就交卷 了,原因亦在「意盡」。如果布里奇斯是 師祖咏之「故智」・那末他的後輩詩人梅 瑞狄斯就是反其道而行之・意猶未足・硬

是把十四行擴充為十六行(見後)。

「正黄昏」兩句 - 以景结束全文 - 整 天改思·终日傍徨 眼前那無速細雨 - 像 **舌妓頭春蔥鬧」・但** 。在伊人眼中・那灰漆 漆背景所镶托出來的 **杏花春雨 - 卻帶着絲 豫聚意·嚴上趙的心** 頭・是盼望霭是失望 - 是眷念遺是怨恨。 切都在不言之中。

**长阪國地公** 開-歡迎惠稿。 來稿以中外 **經典作品之質析** 為宜,字數請限 制在二千字以下

大作一维刊 一用・田和茂蘭。

### 無各氏與布里奇斯

——英美十四行詩譯析之九 解斑斑

那保上油漆的碑碣固然草

死令我輩的虚榮心全數消融。

【华神】 华神一郎 T· B· 峨謡座 醫生業哲學家托瑪斯 · 布朗 ( Thorhas Browne)的简稱・但無確鑿証據・姑錄以

【評析】倫敦西敬寺 - 是英國一處著 名的名勝・既是歷代君主的加冕之地・又

是實在的,而二誰,與和黨史弄玉這兩個 甫在漢皋接受兩位仙

「弓箭」是弓和箭的合稱・「弓」是用來發射箭的・而「簫 則依靠弓的彈力被發射到遠處 弓箭最早只是一種狩獵工具,後來發展成為遠射武器。原始 的弓箭比較簡單相槍。《周易》上說:「弦木為頭,剣木為矢, 弧矢之利・以威天下。」 這裡所說的「弧矢」,就是原始的木製 プラ箭・· 马是用堅硬的木枝聲成的 · 箭是用木棒削成的。隨着戰爭 %的發展,弓箭的結構和材料不斷進步 ,製作技術 日益 精良, ◇並且出現了一種改進型的号・其名為「營」。《祝文》解釋說··· 「笤,弓有臂者。」 弩就是有臂的弓,在這種弓的臂上裝上拔機 · 人在射箭前先把弓弦向後拉 · 掛在板機的鈎子上 · 待到瞄準之 後,用手扣動扳機,鈎子下墜,弓弦向前猛彈龍桿,使館快速而

**马的理力來自用牛筋縄子做成的弓弦。「張」是拉緊弓弦,** 業的興廢和魔事的寬嚴。成語「一張一弛」,出自《禮記》··「 張而不弛,文武弗能也;弛而不張,文武弗為也。一張一弛,文 ·武之道也。」原意是說治理國家要寫嚴相濟,現多比喻生活和工 ,作要有鬆有緊,有節奏地進行。

準確地對向目標。古書上有「機作」一詞,「機」指導的發館器 - 即坂機 - 「括」是節末扣弦虎・「横栝」並稱 - 比喻為辩事的權 「弛」是故綴弓弦。「張弛」或者「弛張」並列,常用以形容事

,如「破的」是說發箭正中萬的;「飲羽」是說發館深入 目 標 物, 酯未羽毛圈没不是, T百酸百中一是說射館每次都命中 目 標;「百步穿楊」是說能在百步之外用箭射穿選定的一片楊柳葉 「引」是把弓拉裤。成語「引而不發」,出自《孟子》「君

舉生哥如果也真的租用,相信使用時間不止一個暑假,上學後再用,便成了一個"後遺症"。現時,部分"學店"仍有"職業學生",一旦帶傷呼機返學,便會演變成"真假學生"難分,值得家長及教師關注。

模器製 NEW.



宏符、整任前在一句廣告在描稿的 20個數主機。 相信不少人或祖籍 20個數告佈結在基時的條引起不少人 反應 更進行其表。結果,被應在於 20多次:次 為"應稅就主條",國政協

其實,判頭就算不予告發,亦已經 大有利錢,因為僱用非法勞工的薪金已 比正常價錢低很多,這類告發顯然是大 小遛吃,連"蛋"亦吃掉。

另一種是自己偷踱來港後,靠親朋介绍或自找工作,這類人大多都是付出超過一千元人民幣的"屈蛇寶",一旦被人告發,便雙重損失,可謂賠了夫人又折兵。

#無良判頭"! 與警方馬拉松對特近六十小時 本被補的縣市勞工,不斷 充滿了無奈與循環,但喚 起了公案的關注。 起了公案的關注。 起了公案的關注。 起了公案的關注。 不知道警方是否能療他們 最高經來準做工的無辜機性 最高。奈何違法在先,不能倖免,怨 只怨自己命罷了。 變表運的,是遇上一些較有良心的判 頭,透過不法途徑從內地把工人"接" 來香港匿藏,供食管任,替他們在地盤 投工作,以攤取餐為低廉的工資。

66 林村

國、法國等,可謂品流複雜,聲照普通查案方法,難以掌握資料華人探員亦難以接近他們。 於是,暫方想出"卧底"之 於是,暫方想出"卧底"之 同聲同氣的外籍警官搬到南丫島 深入他們之中蒐集精報,此舉果 即些外籍"龜君子"對這名" 可靠線索,甚至羅列出懷疑吸毒

本港的雕島居住了不少外籍人士,尤其是南丫島及長洲,都聚居了不同酮籍的外籍男女。不過, 整方發現這些外籍人士中不少有吸食毒品的習慣, 實活之其中做"助底", 了多宗藏毒甚至私藏軍火業

因式后破篷

外籍人士吸毒情况最嚴重的,要算是南丫島榕樹灣居住的一群,看方經過 長時間追查後,竟然發現該區有九十九 名外籍人是經常服食禁用藥物及毒品, 其中又以服用大麻及吸食海路英為多。 由於這些外籍人士都是各自"理雄

打錘等機 畜蜂

新加坡前兩年曾出現 雷店房間遇潮的情況,平 均房間入住率只及五成, 很多五星级酒店為免虧做 過度,都被迫削價招徕版 客,一些隆落市中心的大 酒店,房租建早餐每日只 都府百元港幣,令人心動 不已。根不到兩年後的今天,向來繁盛 的香港酒店業也面臨入往率 欠 佳 的 谈

可見酒店業4

年通用

型

等

◆巴西埃星科高(左)面塵笑容·而註高則顯得較為嚴肅

本報特派記者

獨取四球,為歐洲明星隊立了大功。

堇劍安

美國新罕布什爾 州康科德市最近把鄉 養的一批槍械拍賣、 得款二千七百美元, 得款二千七百美元, 得款二千七百美元, 得款二千七百美元, 得款二千七百美元, 以章和用這筆錢為警 隊添置一些避彈衣。 暖?仔細一想, 這度不就像醫院為了 不當。"不錯。"市長詹姆斯·麥凱直認 不管矛盾也好,市議會上沒有人發現 這件事有矛盾之處。" 我們需要避彈衣。警隊部門主管説:" 我們需要避彈衣。警隊有幾件避彈衣, 實避彈衣的要求。警隊有幾件避彈衣, 主要是劃給緊急隊伍應用,但有需要再 孫置幾件。

到場制止、許多人都沒有穿避理衣。
市議員伊麗莎白、里格不反對添置避理衣,然而像十五人市議會的許多成員一樣,她反對售賣槍械。另一名議員說:"問題是事件的象徵意義。我們認為市政府不應涉及販賣槍械生意。"為市政府不應涉及販賣槍械生意。"為商人,他是十個投標者中出價最高的一位。伊麗莎白說:"把槍實給槍競商並不表示可使此事由錯變對。我們大家都應得罪犯槍械從何而來。"
市議會當日僅以一票之多而通過拍賣槍械的主意。市長麥凱是投費成票的其中一人。

是下一人。 他解釋說:"想想只要到馬薩諸塞 州去,連原子彈也可買到,我認為對這 件事的諸多議論全都是無聊的假慈悲吧 了。我的想法是,火器根本隨處可得, 要是能夠保障本市警員性命安全的話, 那就不妨放手去幹。"

出方説,有一次一名神經漢在一空 置據字從窗口朝街外亂放槍,警方奉召 出 小續 圳 金 熱

一名市政府職員月前發現了這蝙蝠 葉"寶藏"。腦筋靈活的鎮長杰伊·德 約立即想到將之出售·為這經濟措建的 外類套取現金。

如今 E **售騙蝠**糞

●羅斯個人獨取四球・可見他「實刀

自前的生意馬馬虎虎,迄今為止懂費出了一百美元蝙蝠糞。但已經幫助支付了四個兼職警員的薪金。這種肥料的估了四個兼職警員的薪金。這種肥料的需求穩定,貨源供應充足。鎮長說:"如果市政廳的存貨售罄,隨時可以跑去如果市政廳的存貨售罄,他在每袋肥料上印了蝙蝠標誌、小鎮的警察首長制服上亦了蝙蝠標誌、小鎮的警察首長制服上亦了蝙蝠標誌、小鎮的警察首長制服上亦了蝙蝠標話、小鎮的警察首長制服上亦有上重體的機會。當年金礦帶來的繁華夢衛維持了八個月,此後一百三十年間該衛一直開第。市民都渴望建一間新的銀鎮一直開第。市民都渴望建一間新的銀鎮一直開第。市民都渴望建一間新的銀行,因為現時的銀行是設在一所流動房屋内的。市政廳一名接待員說,人們港屋内的。市政廳一名接待員說,人們港屋內的。市政廳一名接待員說,人們港屋內的。市政廳一名接待員說,人們港

## 籌款買避彈衣 東 图

事錢

献

過じ

圖圖圖

演的是秦檜和老婆王氏在"東窟"下暗定奸計,以"莫須有"的罪名將岳 形父子在藍內執行死刑後,心裡有鬼, 健惶不可終日,以致到了時而精神恍惚 的地步。便就近到靈隱寺去齊聽懺悔。 禮拜祈禱已畢,忽見牆上有詩一首: "缚虎容易缝虎難,無言終日倚欄 杆,男兒兩跟凄惶淚,流入襟懷透臟寒

詩意頗隱晦、外人未必能得要領、 秦檜卻是一下子就"對號入座"。句句 初中自己心事、不禁大為驚恐。詢明是 一盤和尚所為、便立即召喚前來。這正 在打掃寺院的和尚應召即至、痛羯秦檜 歷和、所述都屬"天知、地知、己知、 要知"而為他人所不知的高級機密、選 是知"而為他人所不知的高級機密、選 實路"。秦更為駭耀、忙令人取齋食來 資給和尚吃、大概頗有以美饌堵住嘴巴 之意。不料盧和尚不但不領情、反把齊 食飯倒在地、還持着笤帚撲上前去。將 克姆斯 克姆斯

瘋筒掃 戲劇家言



數本源於《江湖紀開》、《邱氏連珠》等野史。書中提到的"東南第一山珠》、"冷泉亭"等,均為臺灣寺範圍中景物。並均有"東留事發矣"的議語。 是為秦檜這一罪惡做结。至於用笤帚罐 思為秦檜。大概是繼劃家的創造了。 京興若前輩張黑有這個戲。不少地方戲也演,內容太同小異。都早已少見了。

·荷蘭輸 利也懒

田西縣了·荷蘭縣了·意大利由 過雾%寫記記數處

¥

丰

早退出了比賽、只留下意大利隊繼續發 揚創造性足球的光芒和喀麥隆隊在綠茵 揚上閱嫌出短暫的卻令人振奮的光芒。 西德隊將是星期天決賽時當仁不讓 的棒杯大熱門。但是,西德足球卻屬於 不同的傳統風格。盡管西德足球卻屬於 、動感、美感於一身,且注重實效、實 而不華,但他們缺乏商美強隊的直覺靈 感風格以及以往荷蘭偉大球隊無所羈縛 的創造精神。 帶着兩年前勇奪歐洲冠軍杯餘威的 荷蘭隊在抵達意大利時,也曾是奪標大

然門之一,但? 他們被碧根鲍 機器"粉碎 早返國。 旦卻無法重振昔日的威風。 鹵華幾乎無懈可擊的"足球 幸了所有的幻想,也黯然提

隨着意大利隊星期二在世界杯準決 實中的股落,一向被認為是足球幻想大 舞台的世界杯也似乎在痛苦中死去。 舞台的世界杯也似乎在痛苦中死去。 很多人認為,阿根廷隊再次憑十二 遇性直覺性足球之棺上釘下了最後的一 遭種足球風格曾經就是巴西足球以 及其他天才橫溢、想像豐富、可與他們 分庭抗禮的足球強國的同義詞。但是, 巴西隊今次在複寶中面對阿根廷隊連拉 帶董的戰術,束手就擒,令人失望地早

星期二的比賽使論名類(如果不識表現的語)仍為當今世界球王的馬拉當拿和阿根廷隊成功地打入了決賽。 會和阿根廷隊成功地打入了決賽。 自實際上,只有西德隊的重心人物 馬疆斯看似餘下的球員中有個人天才的 一位,能夠在今年世界杯決賽周平淡無 有的角壓中脫騙而出。 如果馬疆斯能夠保持他自己的球技 如果馬疆斯能夠保持他自己的球技 如果馬疆斯能夠保持他自己的球技 如果馬圖斯能夠保持他自己的球技 如果馬圖斯能夠保持他自己的球技 如果馬圖斯能夠保持他自己的球技 如果馬圖斯能夠保持他自己的球技 如果馬圖斯能夠保持他自己的球技 有類達水平,革領西德隊重新攀上七四 行為世界中,人們多少遇可以接回一些 值得回憶的東西。

· 泰爾 西 田 石 哲 橋 古 橋 石 橋 石 橋 重重 通花針鐵

次类的复元。令人想到穿着舒適凉快的時報。今夏流行的夏裝設計,充滿歌陸随情、性感、 流漫之餘、也令人纯樣的感養、蓋靜中散發和誰 的動感。 看了多年色澤深沉、歌式繁養的設計、將夏 天活力程走;今夏流行的簡單明快夏裝,予人如 未春風、充份享受夏日醫陽的烈艷魅力。 流行的餐料業不購天然料子、如全橋的資料 更是夏天吸濕理想衣料、加上精美的印花圖、帶 进在印花橋時裝越來超流行、很多時裝設計 也在開拓達方面的設計,而且十分得心應手。說 本程法屬時裝設計師設計的所精級圖案、令人變 來自法國時裝設計師設計的NAF-NAF時裝 本自法國時裝設計師設計的NAF-NAF時裝 本自法國時裝設計師設計的NAF-NAF時裝 本自法國時裝設計師設計的NAF-NAF時裝 本自法國時裝設計師設計的NAF-NAF時裝

配以緊身針鐵」 1,真是夏日樂3 5衣裙,吊帶配

配短褲或驅腳褲 舊氣旅,乃假日間



株皮杵送你型笼身上夜,以红色小圈點為腫素,而衫瓣則以数大的圈點而之,散發和凿的美處,下配一條紅白相間的首條送你裙,多出色的组合。 散發熱力四點的育卷本色。 養養、粉緣的奉养,養品養逸,看以霧烏或養養物物生多,一家數整義素。

卿

特設計,他把刑裁和空間互相结合,筆桿秀體,華尖幼 組,加上 IV 的獨格囊髓。 鐵為實用而具藝術價值的繁 發動之具。 原子筆機帶方便,多年 承都是筆者價用的寫稿工具。 可論心頭所愛,雖者仍喜 發表的是不筆中,除了 形件筆者度過中學、大學的 於克、新添的 LV ,聖羅 動 的 MARCE AU 碧玉光漆墨水 筆,也是心愛墨水第之一。 YSL 標誌是身價的象徵外, 審費上的三行金線,數式高 雅,即使只拿出來欣賞一下, 年輕人,畢業了,準備 好難入社會工作了碼?相或 是計劃繼續升舉甚至員笈海 外?不過,無論你有甚麼打 類,但 "工欲善其事,必先 相其器",一枝精美的原子 是必要的書寫工具。 現在為你介紹幾款設計 精美而實用的書寫工具。 你工作時更添信心。 一向以製造名費皮具及 被行系列為主的路易威登( 10UIS VUITTON),最近 推出新款的十八K原子筆、 觸筆,是意大利建築節專廳

一工服令人愛不釋手的多實演有。建 一工服的首飾館,再加上一條925 組織 數24K金與實布壓互相匹配的顯練。與 數是約20時 整套組合實價約為。 第 五十元 全球值得 999 套,實在写實,有 十元 全球值得 999 套,實在写實,有 有限公司聯絡。 10. 虎眼石、罕有的金棕石的鹭石。 晶叠而略為通透、表面光雕可入。 在梳妝樓上放上一棵聚實珍珠,既 在梳妝樓上放上一棵聚實珍珠,既 是一件實心稅目的擺設,又能令你的件 題以十枚珍貴電石作鍊隱之用,如此間 題以十枚珍貴電石作鍊隱之用,如此間 觀不同的衣飾社交場台,引來聽幾的 觀光。此外、趙鐵花仍留有約有十個 題,讓你的伴侶掛上日消配數的首都 十分實用。 每天國主任珍華電子,華 题可人,水晶蛋白的一种红色的碧玉的眼睛。碧玉(1800年),解红色的碧作。碧玉(1800年), 建细胞群,相信對配帶者有保護及治療能力。 超细胞群 7. 乳雀石,翠蜂横纹,翘细胞却 9. 紫晶,淡紫色通透的黄石,盛莲的斑块,象微看时首和灌力。 在整色将精力。 经产品还的多利,可使配戴者保持精力。 5. 紫晶,淡紫色通透的黄石,盛莲的斑块,象微看时首和灌力。 元。 **基都是**石,玫瑰红色加上都有的 **发发色** / 规则处理天然程成,今/ 陶醉 **发**发色 / 规则处理天然程成, 

食

業

(II

在海传式雪糕,以餐招徕。 《沙回華美達醫新選店有"觀新冰 《沙回華美達醫新選店有"觀新冰 群城大會",沙田醫養港店的"夏日鄉 48"之"八凉的誘惑",个紹多數氫糕 48、有心勉製了多数格式雪戲搖。 華美議廳都商店的《孫撰林大會" 有有有目製水湖鄉、雪商、鮮珠、果 在海橋子士及群局縣等,製成多數 種色鮮艷,在影鐵粉的雪糕、最引人研 高。 又是冷飲、冰凍食品館

在香港来多日本食肆之中野"可以說是獨樹一體。 他與野"位於日航酒店名字源自古城京都郊外的一层 風景美麗、竹樹園林、聞名於 同樣寧靜高貴的類別、這種打京都食醋為依據的名式美食 大阪及其他日本城市的食譜

· 嘉稱·京都美中。他說:"在 持其原味· 所

餐廳的厨師山本一語 粹是選用新鮮配料。 程中,用料必須保持 組對新鲜。" 般人認為,味道濃郁

的田觀豪酒店的"冰凉的語影"; 作製多款軟帶風情雪糕;如:"夏威赛都情";"老人仙猴","巴厘島椰林寶香";均是鲜果與窎糕配絡,水凉口

海港酒店的雪糕盆,有:"天方夜洞","天鵝堡","平原夏夜"," 仙履奇缘","莓林倩影"及"夏日翳 陽",實相誘人。其中"平原夏夜", 是由黑莓雪呢雪糕及香橙雪芭組成,甚

時屆初夏,"嵯峨野"特別推出多款冷酒,適合這個炎熱的天氣飲用。冷酒種類既有"宫城一藏"、"熊本吟觀酒"、"獨酒",也有北海道的"男山"及東京的"銀舞",切合各種顧客的口味。 一般人認為,味道濃郁的東京菜為 日本菜,事實上,前者只是後者的一部 分。而京都菜式特別之處是所用的配料 如豉油及湯料等都是較清淡的。 "鹺蛾野"所創設的餐後甜品,更 集合了西方及日本人的口味。 山本一嘉出生及長大於京都,曾在 京都四間第一流餐廳擔任厨師,他認為 "嵯峨野"可以取悦西方,中國以及日本顏 中國以及日

日本冷酒,是純與美的渾然融合。 冷酒的製造過程相當特別,首先將山田 錦米去殼,洗淨並蒸熟,經過冷凍後加 入特殊的酵は進行發酵。在發酵過程中 、得花上專業釀酒師人量時間精心控制 ,成品因而能在濃郁豐饒中保持流暢顧 較的風格。



6

(1)

秤

獲物多數

XII

想是顯素線

大攤海峽,英名 LONG HARBOUR,風光秀美。旅行家朱维德先生曾盛讚,風光秀美。旅行家朱维德先生曾盛讚其為香港境內最美的地方之一。 上期介紹了大攤海峽西部沿海一帶的旅遊點,包括棺材角、海下和黄石碼

的旅遊點頭等。

(1) 循往赤徑的指示牌,下行二十分鐘即到赤徑村。村内有士多和教堂。灣内風平浪靜,海水清澈。遊罷可循原路返回北潭幻或在赤徑青年旅社旁的碼頭乘船返大學站。要是有"腳骨力"和不懼烈日暴曬的話,可登大浪齿,落大浪村出載田灣,絕大浪西灣回返吹筒坊,乘街車返西貢,步程約三個小時。(2)循往土瓜坪的小徑下行,廿分鐘即到土瓜坪古村,村前海邊紅樹林生長繁茂,別具一格。過村經海灣西端 P古村,村前海 1.一格。過村經 1.土走接回家樂

(3)循泥面小徑上登東心其沿山普漫步,矮樹芳草,視野廣闊沿山普漫步,矮樹芳草,視野廣闊望黄石家樂徑全段,黄石碼頭風景歷歷在目。山徑盡處為東心其村。沿水泥小徑南引傍海而行,約一小到達土瓜坪村。 上面所説的都是山線,盛夏時想找個良灣游泳,大灘海峡西部的

均為起點。從北潭涌乘 95R 巴士路最高處下車,循平坦混凝土小下行,遠處大灘海峽、港門島、下行,遠處大灘海峽、港門島、以至大鵬灣的山海麗景均歷歷在半小時到達十字路口,雖前行有 

門,途中可停泊高流灣。上岸後南行沿山腰小徑漫步,甘分鐘即到達蛋家灣,那裡沙幼水清,恬靜綠蔭,清溪長流,號海浴勝地也。泳後原路返高流灣,乘船回黃石碼頭。



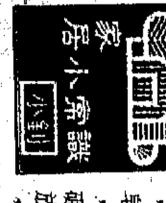
是塔門,上岸後左轉大街尾有石階上接 大后古廟、沿廟旁步徑向東上行,幾分 鐘即到崗上,山坡上綠草如茵、遠處海 天相接、景色奇偉。沿山坡山徑南行不 遠,崖下可見兩方形石塊架疊、稱為疊 石,也是塔門名勝之一。



## 

瑘

**D** 



有些主编在洗衣。 《金仙山》。 《後往往感到手掌癢痛,這原因是手掌卷肥皂,解決的方法,可用 是一的鹼性浸破所致,解決的方法,可用 成人水中浸約五分鐘 ,手部的不適便會回 後正常。 ▲如何用洗衣機洗薄的 衣 物:薄的尼龍衣物或絲質衫裙,如果用 洗衣機洗,會很容易今質料受損,我們 可以用洗衣用的纱網,將這 類 質 料 的 衣物放入網內,然後才再放進洗衣機內 洗水機洗。會很容易今質料受損,我們 可以用洗衣用的纱網,將這 類 質 料 的 大物放入網內,然後才再放進洗衣機內 洗,就可避免衣服受損壞。此外,毛衣 他可以用此種方法,減低洗衣機將毛衣 受損的機會。 ▲台成鐵維棉被的洗法:要用茴性 合成洗劑洗兩次,洗法與毛毯一樣。棉 被因為又大又重,晾晒時,須用兩根竹 學早一點乾,可用燙斗輕輕的燙。但要

其實英文名比中文名有什麼好?我 是得相差不遠,可會是心理作用士氣— O

平的速度,但英文名經常用的太多相似。在街上隨口說 John、Peur : David、有九個會有反應,這又有什麼好呢? 有九個會有反應,這又有什麼好呢? ,亦有其美之處,我也知道有些外國人 中文名亦有其吸引力。不明白為什麼拍 是用來分關高讓與低調,那總好遇用數 好的獨厚,什麼中文也叫得舒服,決要是 聽識的。不論是多美的洋文也給觀化, 是題也又何須理會呢!

系達色譯的組合, 3 後講解到塗掃關 宗

國間

大姓

全行编编

我喜歡說話 喜歡聆聽朋友訪 聲。

有心

京单 全行編纂高針 一個針 (毛) 重覆以上至尾 李放在 職 職 後 職

第四行及 全行编编高針 第五行: 再低針合一) 編織低針。 及以後的雙數行 兩低針,(毛冷放在前 重覆以上至结尾最後一 (後背面)

角形

**建第三至第六行共四行構成** 

期夾擊位如下: 第四十三及四十四行每行期頭處 5.以後每隔一行期頭減一針兩次。 繼續編纂刺餘的三十五針至第七

行。 第七十四行開始開領位・先續幾十 第七十四行開始開領位・先續幾十 針、將這十二針故在另一拍針上。中 十一針用伏針收去、繼續先減三針、 後每隔一行在領位處減一針兩次、繼 66年二針、針四行古者完。穿回另一 66十二針、用另一線編纂、在第七十

一隻編號83的美體香氣,它揉合、茉莉、甘菊及多種花草精華提、茉莉、甘菊及多種花草精華提。。它 更 注 入 了 FILMSGENIC NTS,不但有滋潤和收緊肌膚的還能增強皮膚的抵抗能力,及有胃病的可貴效用。 在 整 的 曲 記 記 部 記 部 足球世界杯食譜。 我的大學預科生活是在一家私立學校度過。曾問思師:何文田那麽多公立學校歌聘請您、您為什麼選留在這裡? 學校歌聘請您、您為什麼選留在這裡? 她的答案是:公立學校除了今我的 銀行存摺多幾個"數字"外,有什麽不同?最後,她説道:"這裡需要我!" 多元下來,說話之多自然如天上繁星之多自然如天上繁星,數不勝數,然今我即象小鴨。 一段是我在剛升中學時,國文老師一番"你威我仲威"的說話:你出入秦坐私家車、的士好威咩?我仲威,我每日乘坐的車價值過百萬元——巴士! 五年多前從歐洲回港後,決定戰 畢業後的第一份工作。寫辭職信時不 如何下筆。求教於父親。父親教我 我群職了!"

開聯

觸人行

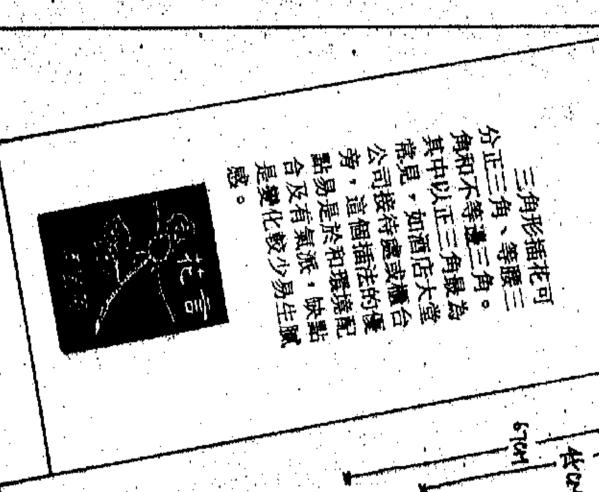
因為,越濃密的腋毛,越能窩藏細菌,體味亦相應增加。 但奇怪的是每個人自己是很難嗅得自己的體味,反而是身邊的人卻輕易地 會是得到閣下的"體香"。所以,若你 繁覺得到閣下的"體香"。所以,若你 對自己的體味發生懷疑,不妨問問身邊 較熟絡的朋友或同事,答案便一清二楚

然,最安全的莫過於在大濱早沐 給全身來一遍香噴噴的香體用品 ",

中學至今,巴士一直是我心爱的代步工具,地鐵車廂內一副一副的冷面孔,使地鐵不能取代巴士在我心目中的地位。理想、興趣和"存在",也令我從未考慮高虧工作。我感謝父親這句話背後的支持,今我做事時"拿得起,放得下"。

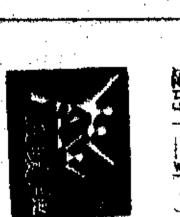
没有聽他的話,勉強用了一個雙方都容易下台的藉口辭去工作。以後幾次 群職都重抄這藉口。

浴後・給全身來 "洗禮"。 瑪翅嘉蘭最近推出了兩隻不同種類 馬村體用品,第一隻編號為82的止汗粉 條,它含珍殊芳香粉末,不含酒精成份 ,氣味清新,能長時間保持身體乾爽芬 芳,且具有防敏感及止汗功能,辟除體 臭,更能將身體排出的汗液吸乾。每天 只需在沐浴後或外出時搽在腋下及出汗的部位,便可保持整日清新暢快。





的海龙





▼媒介日日长國

**建筑阳别** 

中栖石》作

看花女》·由一九五三三·又曾拍攝成電影《 :·又曾拍攝成電影《 :主演成為世界名片之

Woss 擔任監製的 Kravat Entertainment 十六至八月二日在香港公演・而二十五 "葙蘑匯萃"等款。門票正於通利琴行發

唐 七 里 午 題 十 期 十

The state of the s

P 茶

選

為期一星期的畫家作品展覽會"期間,筆者曾先後,老一輩著名會劃一致好評;不必多之為之後。

雑台鄉)

(雅蘇)

《雜職》

中國書的同時,

李羅的作品也

漫步 談藝 徭 墓 造

世

化中心大劃院公演荒誕劇《犀牛》、 慶、糠麗音導演・輝榮邦翻譯・並由 祿德等參予演出。時間是十三至十五

曹酒 ×X

演由曹祺淵編舞的《狂想大地之二——资日的夸父、欲上青天獭明月的李白,诱日的夸父、做上青天獭明月的李白,情麽。節目由十四至十八日晚上八時在古長。 節目由十四至十八日晚上八時在大型舞蹈匯演"舞壇光景——飛躍香灣

福

蕭伯納

香港管弦樂图今日下午三時演出"中國音樂會",由嘉德教話勒棒,演奏《教我如何不想他》、《賽馬》、《漁舟唱晚日,並邀來黄安彥、劉詩長,分別與樂團台作,演奏《梁祝哲·並邀來黄安曆、劉詩長,分別與樂團台作,演奏《梁祝话奏世及《戰點風》雞琴協奏曲。音樂會地點是紅磡香港體

了·由張向華(笛子) 曲目包括《陽鶴三書 3的吹管樂器包括境、 3起、中樂經機——書

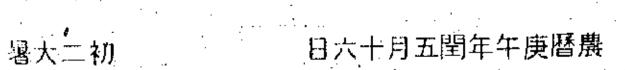
十四日晚上八時舉行"太真蓬萊"音動、霍世潔分別擔任二胡、中胡獨泰。届時首演曾葉發作曲的雙胡協奏曲》,另外還有何占豪的越劇新唱《莫悉心音樂廳。 京中央工藝美術學院裝飾繪畫系的呂才問日至本月十八日,在藝禮會舉行"吾問不同的訊息及符號,投射出社會的劉是星期一至六下午五時至午夜。十四日晚上八時舉行"太真蓬萊"音為、霍世潔分別擔任二胡、中 胡 獨 奏 、

The state of the s ▲势演查花大杨砸路汀·繁鱼奥粉须籍言學家的本阶。舊特

)有限公司 香港九龍土瓜灣旭日 E"H.K. 電訊: 34792 GLFEL

1-5/F., 5, Yuk Yat St., To KABLE: "Goldliontie" Hong

**®** 



日期星の日グ

日八月七年〇九九一

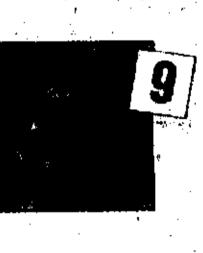
助贊來利金〇

特刊

像德西

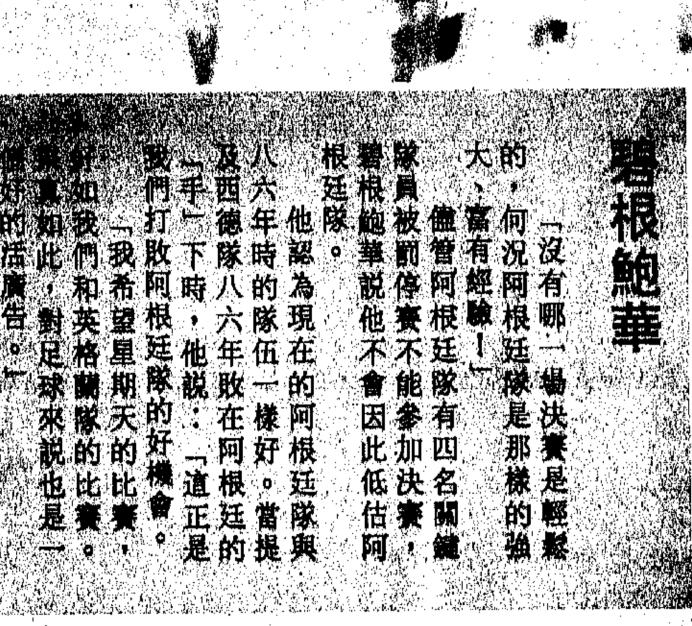
地震情間人態表



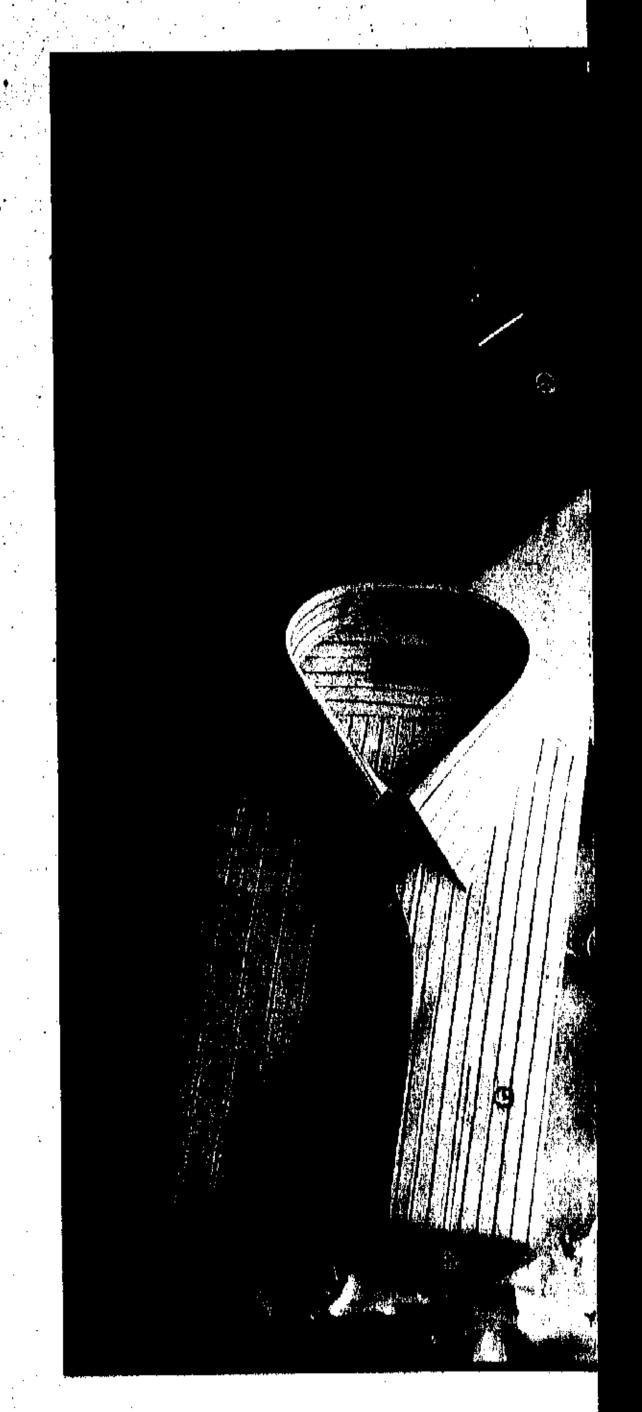












Gold

總代理:金利來(這東)有限公司 香港九龍士瓜灣旭日 理掛: "GOLDLIONTIE" H.K. 電訊: 34792 GLFEL Wilson Ind. Bldg., 1-5/F., 5, Yuk Yat St., To K TEL: 3-7658333 CABLE: "Goldliontie" Hong

陣登之好來 容場外、 連 水 搏 ・ 速 屆爭標實力分 四線,入五上進中 (投入更多的兵) (投入更多的兵) (投入更多的兵) (路都可以發動

日六十月五閏年午庚曆農

射查射

首圈B 組)

6月8日 負喀麥隆〇:1

勝蘇聯2:0 6月13日

和羅馬尼亞1:1 6月18日

次圈)

勝巴西1:0 6月24日 半準決賽)

6月30日 和南斯拉夫〇:〇 互射十二碼勝3:2)

準決賽)

7月3日 和意大利1:1 互射十二碼勝4:3)

### 

史基拉斯 (意大利) 四球 米高 (西班牙) 米拿(喀麥隆) 馬杜斯 (西德) 連尼加 (英國) 三球 奇連士文 (西德) 和拉(西德) 兩球 比歷 (捷克) 加拉加(巴西) 祖錫(南斯拉夫) 拉卡杜斯(羅馬尼亞) 列甸 (哥倫比亞) 巴連特(羅馬尼亞) 柏斯城(南斯拉夫) 史杜高域(南斯拉夫) 柏列(英國) 武拿 (巴西) 簡尼基亞 (阿根廷)

(至決賽前為止)

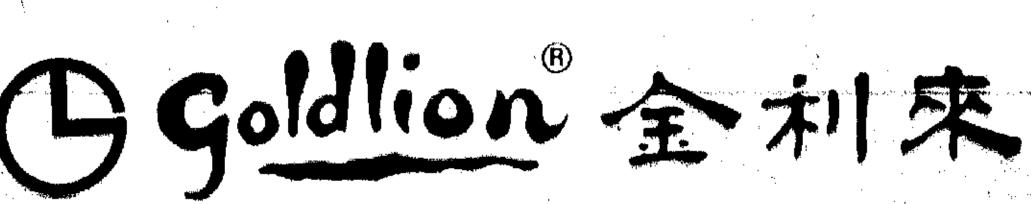
### 五球 史高拉菲(捷克)

(另有五十九名球員射入一球)









根 廷 五十一歲,醫生,八三 年接手國家隊,八六年奪取世界杯,曾執 教哥倫比亞國家隊 ?

①高美素 廿七歲,河床隊,守門員 , 代替傷腳的前門將彭比度。

②巴迪斯達 廿七歲,河床隊,中場 球員,八六年世界杯賽主將,八八年加盟 河床隊·一直是貝拉度的愛將。

③波保 廿四歲,烏迪內隊,前鋒, 曾效力河床隊。

④巴素度 廿六歲,史特加隊,中場 ,八八年開始在甲組露面,能攻能守。 ⑤包沙 三十二歲,華拉古斯隊(墨

西哥),後衛。 ⑥卡特朗 三十歲,聖日耳門隊(法 國),,左翼或中場,八二年世界杯賽主將

・曾效力獨立隊。 ⑦貝魯齊加 廿七歲,南特隊(法國 ),中場,八六年世界杯賽主將,決賽對

西德時射入奠定勝局的一球,八四年協助 獨立隊取得世界球會杯。 ⑧肯尼基亞 廿三歲,阿特蘭大隊,

前鋒,曾效力河床隊,八八年轉會維羅納 ,在兩屆南美杯都有優異演出,速度及頭 椎都是他的本錢。

⑨狄蘇泰 廿六歲,蒙斯隊(意大利 ) 前鋒,意大利甲組神射手之一,八六 年世界銀靴獎·八六年南美足球先生。

⑩馬拉當拿 廿九歲,拿波里隊(意 大利),上屆冠軍隊長,八四年由巴塞隆 拿轉會拿波里,贏得獎項無數,今屆奪聯 賽冠軍,八六年世界足球先生,現時年薪 超過二百五十萬美元。

①法布利 廿二歲,競賽隊,中堅, · 八八年奧運國腳。

②哥高查 廿六歲,門將,八二至八 八年效力河床,八六年協助河床奪取洲際 杯。

(3)羅倫索 廿四歲,巴里隊,後衛。 ⑭吉斯迪 卅二歲,獨立隊,中場, 七十年代與馬拉當拿齊打青年軍,有跑不 完的氣力 · 滿場飛。

⑩蒙信 廿八歲,獨立隊,中堅,技 術平平・勝在高大落力。

10 奥勒迪高查 卅一歲,競賽隊,中 場或後衛,經驗豐富,上屆世界杯賽選手

切辛士尼 廿三歳・鳥迪内隊・左後

18施里蘇拿 廿八歲,後衛。 ⑩勒基利 廿八歲,皇家馬德里,中 器,常有入球·上屆世界杯賽主將,八六 年亦協助河床奪得世界球會杯, 今季轉投 **皇家馬德里。** 

20施蒙 三十歳・小保加隊・七九年 世青杯冠軍國腳,後在法國效力,八八年 **轉回小保加,自由人踢法,表現出色。** 

**迎施利奥** 廿四歲,拉素隊,八八年 加盟維羅納,八九年轉會拉素,水準穩定

**❷堅施拿力 廿四歲,門將。** 



Goldlion全河东

,西德隊可以排出完整今次決賽都隨時可以表了禾拉因為員傷不能上住,人強馬壯,球員顧開始以來,從兩隊的理

# 德阿根

### 油

"領隊碧根鮑華四十四歲,有"足球 皇帝"之稱,前國家隊隊長,七四年世界 , 杯冠軍在陣,八六年率領球隊取得世界杯 賽亞軍。

①伊拿廿三歲,科隆隊,守門員,八 七年入選,位置好,反應佳。

②路達廿三歲,拜仁隊,後防或中場 ,有跑不完的氣力,一百萬轉會費由紐倫 堡轉至拜仁。

③布林美廿九歲,國際米蘭,中後場 球員,善於處理自由球,遠射能手。

④高拿廿四歲,拜仁隊,一百萬鎊轉 會費加盟拜仁,西德最佳後防,踢法硬朗 ,頭球好。

⑤歐其泰拿卅二歲,拜仁隊,守衛, 可踢後防每一個位置,擅於助攻,拜仁隊,

⑥巴治和廿九歲,史特加隊,後防, 頭球佳,後上助攻力強。 ⑦列巴斯基三十歲,科隆,中場,外

圍賽人一球,曾往法國踢球,射門技術佳 ⑧希士拿廿四歲,科隆隊,中場,外

圍賽入一球,八百八十萬美元轉會祖雲達 斯,年薪八十二萬三千美元,西德足球的 希望,控制球隊作賽。 ⑨和拉三十歲,羅馬隊,前鋒,外圍

賽入四球·曾獲選西德足球先生及樂膚聯 賽神射手,八七年以三百八十萬鎊由雲達 不來梅加盟意大利羅馬。 ⑩馬圖斯廿九歲,國際米蘭,中場,

外圍賽入一球,碧根鮑華的"無價實", 隊中的發動機,二百五十萬鎊由拜仁轉往 米蘭,後上殺手。 ①美路卅一歲,多蒙特隊,中鋒,攻

擊球員,八六年加入多蒙特隊。 (2)歐文廿六歲,拜仁隊,守門員,效 力拜仁十年,西德最佳守門員之一。

(3)列度廿四歲、雲達不來梅隊,前鋒 , 外圍賽入兩球,八七年才加入不來梅隊

19布拉圖廿五歲,羅馬隊,中場,可 踢中堅,中場有建設性的球員,八六年世 界杯賽選手。

⑤比恩三十歲,安德烈治隊,進攻型 中場球員。 18史迪拿三十三歲,科隆隊,後衛。

①摩拿廿二歲,多蒙特隊,中場,外 圍賽入兩球,西德足總杯賽勝不來梅四比 一的功臣。

18奇連士文廿五歲,國際米蘭,前鋒 , 外圍賽入一球, 歐洲入球率最高的球員 ,史特加曾以一百三十萬鎊收購。

19模夫拿三十歲,拜仁隊,左中場, 以守為佳・已效力拜仁五年。

20杜瀚廿四歲,拜仁隊,中場,八八 年以一百一十萬鎊轉會費加入拜仁。

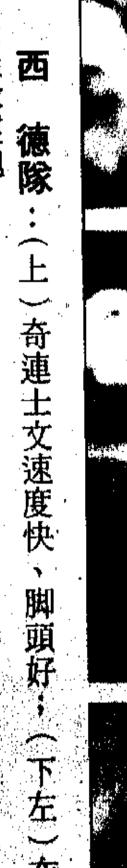
②靴曼廿九歲,雲達不來梅,中場, 效力不來梅已達十年之久。

20高柏廿七歲,紐倫堡隊,守門員 去年才入選。

### 勝南斯拉夫4:1 勝阿聯酋5:1 和哥倫比亞1: 勝荷蘭2:1 半準決賽) 勝捷克1:0 月1日 準決賽) 77月4日 和英格蘭1 ( 互射十二碼勝4:3)

### 馬馬伸手表機

1930	史迪保(阿根廷) 8球
1934	尼積特利(捷克) 5球
1938	施路華(巴西)
1950	愛迪馬(巴西) 9球
1954	哥錫斯 (匈牙利) 11項
1958	方亭 (法國) 133
1962	阿爾拔(匈牙利) 4型
1966	尤西比奥(葡萄牙) 9項
1970	梅勒 (西德) 10項
1974	拉圖 (波蘭) 75
1978	甘巴斯(阿根廷) 63
1982	羅斯(意大利) 6束
1986	連尼嘉(英格蘭) 63













Kung Pao nessy Road, Hong Kong<sup>y</sup>

一七五七五:機總話電 五四三八:眞傳文圖

限公司

限公司 ERALS CORPORATION

有限公司

限公司

料有限公司

NG KONG LTD.

易公司

E發展有限公司

業公司

有限公司

有限公司 美國)有限公司

有限公司

隊廷根阿

查高哥12





HX 電話: 3-7658333 圖玄傳導: 3-632886

wa Wan, Kowloon, Hong Kong. Kong TELEX: 34792 GLFEL HX FAX: 3-632886



